

WIR IM FRANKENWALD

Interkommunales Amtsblatt der Städte und Gemeinden: Naila, Schwarzenbach a.Wald, Bad Steben, Geroldsgrün, Berg, Lichtenberg

Nr. 44 · 31. Oktober 2019
Ausgabe Naila



Naila



Schwarzenbach a.Wald



Bad Steben



Geroldsgrün



Berg



Lichtenberg



ANZEIGE

Wettbewerb an der Grundschule Berg (v.l.):
Maximilian Kehl, Jule Sonntag, Lilly Wonsack,
Bürgermeisterin Patricia Rubner, Schulleiterin
Marylin Klug, Klassenlehrerin Anna Fehn

Siebte und letzte Andacht für junge Leute
in Simon-und-Judas-Kirche Marlesreuth
unter dem Motto „Orientierungslos –
nicht ohne Gott“

TUI-SUPER
Kinder
FESTPREISE
ab € 99,-

Gültig bis Buchung 01.12.19
Angebote unter 09282/98100
oder direkt bei uns im Büro.

Wir beraten Sie gerne!

TUI TRAVEL Star

Reisebüro Frank

Inh. Stefanie Süppel
Hofer Straße 7 □ 95119 Naila
Telefon: 0 92 82 / 98 10-0

www.reisebuero-frank.de

AUS DEM INHALT

Aus dem Rathaus
14 - 19



Letzte Andacht für junge Leute am 9. November in Marlesreuth Seite 5



Wir sind bunt: Schule am Martinsberg erhält ein neues Graffiti

Seite 8



Original Regional: Schiefertrüffel des Café Reichl sind ausgezeichnet Seite 11



Vortrag Artenreichtum und Besonderheiten der Wiesen im Frankenwald Seite 24



Preisträgerkonzert: Stars von morgen kommen in die Freiheitshalle Hof Seite 31

Leserfotos der Woche



Sonnenaufgang

In malerisches Licht getaucht präsentiert sich Naila mit seiner Stadtkirche am Morgen - eingefangen von Roswitha Rauch. In Marlesreuth hat Beate Hahn die ersten Sonnenstrahlen festgehalten.

Haben Sie ein Foto im Querformat, das Sie gerne hier zeigen möchten? Eine E-Mail an redfrankenwald@kurier.de genügt und Ihr Bild wird im Amtsblatt abgedruckt. Das Thema wählen Sie. Bitte fügen Sie Ihren Namen, den Wohnort und eine kleine Bildbeschreibung hinzu.

Pflege und Hilfe zu Hause

in Naila und Umgebung

Die Gewissheit, gut umsorgt zu sein!

Die Zentrale Diakoniestation bietet Ihnen:

- Häusliche Alten- und Krankenpflege
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Essen für zu Hause
- Beratung und Hilfe

Hilfe für Menschen mit Demenz:

- Stundenweise Betreuung von Menschen mit Demenz
- Demenzsprechstunde
- Atempause – Begleitung für Angehörige und ehrenamtliche Helfer

Zentrale Diakoniestation
Neulandstraße 10a
95119 Naila
Tel. 09282/95333
m.korn@zds-naila.de
www.dw-martinsberg.de

Sprechzeiten:
Einrichtungsleitung
Matthias Korn
Telefonisch rund um die Uhr

Bürozeiten:
Montag bis Donnerstag
8-12 Uhr sowie 14-16 Uhr,
Freitag 8-12 Uhr

Diakonie
Martinsberg

GRABMALE

Besuchen Sie unsere große Ausstellung



Wir fertigen aus Granit und Marmor

WOLFRUM GRANIT

WOLFRUM-GRANIT GMBH | ALBIN-KLÖBER-STR. 15
95119 NAILA | TELEFON 0 92 82 - 239 o. 219699
info@wolfrum-granit.de | www.wolfrum-granit.de

CONTAINERDIENST KORMANN
Recycling
Mittwochs
Annahme von Agrarfolien
Kommerzienrat-Waldenfels-Str. 43
95197 SCHAUENSTEIN
container-kormann@t-online.de · Tel. 09252/916555

Mietwagen Keil
Inh.: Bernd Krippner
Unsere Kunden stärken uns...
Fern- und Stadtfahrten
Krankenfahrten, Chemo-,
Strahlentherapie-, Dialysefahrten
Naila (09282) 8608
Ihr Fahrdienst in Naila

Heizung Sanitär Elektro
SIMON
Wir suchen DICH!
Anlagenmechaniker SHK (m/w/d)
(oder ähnliche Qualifikation mit Erfahrungen)
– DU willst geregelte Arbeitszeiten?
– DU willst ein gesichertes Einkommen?
– DU willst in einem kleinen Team arbeiten?
– DU willst Spaß bei der Arbeit und Eigenverantwortung?
Dann melde Dich bei uns.
Wir suchen engagierte Mitarbeiter mit Erfahrung.
Udo Simon • Heizung – Sanitär – Elektro
Fichteraweg 32 · Nordhalben · Tel. 0 92 67 / 2 63 · www.simon-nordhalben.de

WIR IM FRANKENWALD

Interkommunales Amtsblatt der Städte und Gemeinden:
Naila, Schwarzenbach a.Wald, Geroldsdgrün,
Bad Steben, Lichtenberg, Berg

Ihr Medienberater für Anzeigen und Prospektwerbung



AGENTUR PILZ
Medienberater **Dieter Pilz**
Telefon: 0 92 82 / 51 87
E-Mail: anzeigen@agenturpilz.de

Bürozeiten zusätzlich jeweils nur donnerstags von 14 - 17 Uhr
im Rathaus Naila, Telefon: 09282/68-25



Die Viertklässler der Grundschule Berg bereiteten sich auf den Lesewettbewerb vor

Viel Neues an der Grundschule Berg Lilly Wonsack liest am besten

Berg - Alles richtig gemacht! Bereits seit dem Schuljahr 2014/15 gibt es in Berg die „Flexible Grundschule“, für die Kultusminister Michael Piazzolo jüngst zahlreiche und vielfältige Vorteile auflistete. Ausgehend von den Begabungen und individuellen Fähigkeiten geht die flexible Eingangsstufe auf die Bedürfnisse des einzelnen Kindes ein. „Jedes Kind soll hier die Zeit bekommen, die es braucht, um sich die grundlegenden Kulturtechniken lesen, Schreiben und Rechnen, anzueignen. Das bietet ein solides Fundament für den weiteren schulischen Weg unserer jungen Menschen“, lässt der Kultusminister in der Zeitschrift für Eltern und Lehrkräfte „Schule & wir“ wissen. Je nach Lerntempo können sich die Schüler den Lernstoff der ersten und zweiten Jahrgangsstufe in einem Jahr, in zwei Jahren oder auch in drei Jahren aneignen. Jedes Kind bekommt die Zeit, die es braucht.

51 Mädchen und Jungen besuchen aktuell die Berger Grundschule und die Erst- bis Drittklässler können in den ersten drei Grundschuljahren ganz individuell entsprechend des eigenen Tempos lernen. Erfahrene Lehrkräfte begleiten die Umsetzung des Profils „Flexible Grundschule“, darunter neu im Team Nicole Buschmeyer, die mit 14 Stunden das bewährte Lehrerkollegium unterstützt und verstärkt. Neu in diesem Jahr ist auch dazu gekommen Grundschullehrerin Marina Größner, die stundenweise in Berg unterrichtet. Für den Unterricht in Handarbeit und Werken ist Gabriele Bächer zuständig. Jüngst

fand ein Wandertag aller Grundschulkindern statt. Die Mädchen und Jungen besuchten zum einen die Streuobstwiese in Tiefengrün und sammelten Äpfel aus denen später Apfelsaft gepresst wurde. Im Anschluss wurden dann mit dem Obst- und Gartenbauverein Tiefengrün/Gottsmannsgrün im Vereinsbackofen leckere Obstkuchen mit Apfel und Pflaumen gebacken. Ganz klar, dass sich dem fleißigen Tun am folgenden Tag ein gemeinsames „Frühstück“ in der Schule anschloss. „Hm, lecker“, war da gar oft zu hören und auch der Apfelsaft munde-te. Die ganze Schulfamilie dankte sich bei den ehrenamtlichen Helfern des OGV sehr herzlich, die diesen erlebnisreichen Wandertag erst ermöglichen konnten.

Das Angebot ist bunt an der Ber-



Leckere Kuchen gab's vom Obst- und Gartenbauverein Tiefengrün/Gottsmannsgrün

ger Grundschule und so steht auch alljährlich ein Lesewettbewerb der Jahrgangsstufen zwei bis vier auf dem Programm. Als erfahrene und erprobte Jury agierten Bürgermeisterin Patricia Rubner und Schulleiterin Marylin Klug. Am schulinternen Lesewettbewerb nahmen jeweils drei Leserinnen und Leser der Jahrgangsstufen zwei bis vier teil. Sie konnten sich eigentlich schon als Sieger sehen, denn sie hatten sich bereits als begabte Leseratten ihrer Jahrgangsstufe bewiesen. Nun galt es die jeweils beste Leseratte zu prämiieren und dies erfolgte durch das Vorlesen je eines geübten und eines ungeübten Textes es. Die Jury verfolgte das Vorlesen eines Jeden ganz genau und bewertete nach einem vorgegebenen Punktesystem Lautstärke, flüssiges Lesen, Betonung, Genauigkeit, zeilenübergreifendes Lesen und Orientierung an den Satzzeichen. Während die Zweit- und Drittklässler schulintern ihren besten Leser kürten, ging es bei den Viertklässlern um die Vertretung beim Lesewettbewerb auf Schulumtsebene. Lilly Wonsack erhielt schlussendlich die meisten Punkte und vertritt nun die Berger Grundschule beim Vorlesewettbewerb im Landkreis Hof. Sie las mit ihren Mitstreitern Maximilian Kehl und Jule Sonntag aus dem geübten Text „Rico, Oskar und die Tieferschatten“ von Andreas Steinhöfel und aus dem ungeübten Text „Die Perlen von Jamila“ von Nasrin Siege. Gratulation und Erfolgswünsche gab es von Bürgermeisterin Patricia Rubner, die zugleich bekannte, selbst gerne zu lesen.

MÖBELHERBST BEI DIETZ

Herbstaktion-
Sonderangebote



EIN STARKES STÜCK Holz-,Wohn- und Speisezimmer-Programm Ravenna

Schrankwand aus massiver Eiche, naturbelassen geölt;
Sonderpreis: Wand wie Abb. ca. 339 x 208 x 50 cm

1.898 €

anstatt € 2.622

Sideboard, 156 x 90 x 44 cm, 859 €; Couchtisch fahrbar, Schublade, 459 €; o. Abb.: Highboard, 156 x 141 x 38 cm, 999 €; Esstisch massiv, ausziehbar 180 (230) x 77 x 100 cm, 1099 € (Preise ohne Deko, Beleuchtung, ab Möbelhaus)



Designer-Polstergarnitur

von „Angelo Divani“ im lässig-eleganten Stil, bodenfrei und incl. 3 Rückenverstellungen (siehe Bild) große Stoff- und Lederauswahl

Preise: **in Leder** anstatt ~~€ 3.698~~ **jetzt ab 2.599 €**
in Stoff anstatt ~~€ 2.548~~ **jetzt ab 1.799 €**

Kuschelarmlehne gegen Aufpreis, Einzelsofas ebenfalls lieferbar, (Preise ohne Kopfpolster und Deko / ab Möbelhaus)



TISCHGRUPPE aus Massivholz, Eiche oder Kernbuche

Pflegeleicht und umweltschonend geölt, Tische in verschiedenen Größen. z.B. Esstisch 140 x 90 cm, 2 innenliegende Klappeneinlagen, ausziehbar auf 180 und 220 cm

in Kernbuche.....**Aktionspreis: nur 489 €**
Tisch in Eiche:**Aktionspreis: nur 549 €**
Stuhl in Eiche.....**Aktionspreis: nur 99 €**
Stuhl in Kernbuche ...**Aktionspreis: nur 79 €**

15,4%
KOLLEKTIONS-
RABATT

Umzüge
auf
Anfrage

Alle Teile fertig montiert. (Preise ohne Deko, ab Möbelhaus)

Ausstellungsstücke bis zu
50% reduziert

✓ Reparaturen und Neubezüge (Polsterel)
✓ Altmöbelentsorgung bei Neukauf

Arno Dietz e.K. · Inh. Lothar Dietz

Tel. 09267/341

Klöpelschule 8 · Nordhalben

Montag – Freitag 8.30 - 12 Uhr, 12.30 - 18 Uhr, Mittwoch und Samstag 8.30 - 14 Uhr

www.dietz-moebel.de





Notdienste und Gesundheitswesen

Notruf Polizei

Notruf Feuerwehr

Notfalldienst des BRK, Integrierte Leitstelle Hof

Abruf der ärztlichen Bereitschaftsdienste

Notruf Augenärzte

Tel. 110 **BKK Faber-Castell & Partner**

Tel. 112 Ein Vertreter der Krankenkasse ist jeden zweiten und vierten Dienstag im Monat von 13.30 Uhr bis 15.30 Uhr für Sie da. **Nächste Sprechstunde am 12.11.**

Tel. 112

Tel. 116 117

Tel. 116 117

Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst

• **01.11.** Dr. Thomas Bartsch
Jahnstr. 16, 95126 Schwarzenbach a. d. Saale
Tel.Nr.: 09284 / 200

• **02./03.11.** Dr. Jörg Bauer (A)
Ziegelweg 3, 95213 Münchberg
Tel.Nr.: 09251 / 850000

Tonbandansage für den Notdienst:

0921/761647

Tierärztlicher Notdienst

• **31. 10./01.11.** Dr. Susanne Deininger
Förbauer Str. 49, Schwarzenbach/S.
Tel. 09284/1622

Rufbereitschaft Donnerstag ab 19.00 Uhr

• **02.11.** Wolfgang Sebert
Georg-Seidel-Str. 13, Helmbrechts
Tel. 09252/5082

Rufbereitschaft Samstag ab 07.00 Uhr

• **03.11.** Dr. Stephanie Leidl
Mozartstr. 8, Wunsiedel
Tel. 09232/8353

Rufbereitschaft Sonntag ab 07.00 Uhr

Alle Angaben ohne Gewähr!

Dienstbereitschaftsplan der Apotheken

01.11. - 07.11. Kur Apotheke Bad Steben

Die Dienstbereitschaft beginnt am Freitag um 8.30 Uhr und endet am darauffolgenden Freitag um 8.30 Uhr.

Aktueller Notdienst unter: <http://www.lak-bayern.notdienst-portal.de> oder 22833 (Handy) oder 0800 00 22833

Wertstoffhof Selbitz

vorübergehend geschlossen

Selbitz - Wegen einer Straßenbaumaßnahme der Stadt Selbitz ist die Zufahrt zum Wertstoffhof ab **dem 21. Oktober bis voraussichtlich 16. November** nicht möglich. Der Wertstoffhof muss daher in dieser Zeit leider geschlossen bleiben. Alternativ stehen die nächstgelegenen Wertstoffhöfe in Naila und Hof zur Verfügung. Infos unter www.azv-hof.de

Treffen des Seniorenclubs

Thierbach - Die nächste Zusammenkunft des Seniorenclubs Thierbach findet am **Montag, 4. November**, im Sportheim Thierbach statt. Alle Seniorinnen und Senioren sind eingeladen. Seniorenclub Thierbach, Gerhard Sell

Nailaer Bauernmarkt am 2. November mit Krenfleisch vom Galloway-Weiderind und fränkischen Klößen

Naila - Im Mittelpunkt des Nailaer Bauernmarktes am **Samstag, 2. November**, gibt es ab 9.00 Uhr „Krenfleisch vom Galloway-Weiderind mit fränkischen Klößen“. In der Zeit von 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr bieten die Direktvermarkter der Anbietergemeinschaft „Bauernmarkt im Landkreis Hof“ neben den saisonalen „Früchten“ vor allem geräucherten Fisch, Wurst- und Fleischerzeugnisse sowie weitere eigene frisch hergestellte Waren entsprechend der Jahreszeit an. Dazu zählen unter anderem Quarkkäse, Käse und Ziegenkäse, Brot, Kuchen, Marmeladen, Liköre, Kartoffeln, Nudeln und Bionudeln, Geflügel, Eier und Butter.

Blutspendetermine

Mo. 04.11.

Regnitzlosau, Grundschule, Schulstr. 11, 16.00 bis 20.00 Uhr

Mo., 04.11.

TV-Vereinsturnhalle 1. Tag, Dr. Martin Luther-Str. 20, 16.00 bis 20.00 Uhr

Di., 05.11.

Münchberg, TV-Vereinsturnhalle 2. Tag, Dr. Martin Luther-Str. 20, 16.00 bis 20.00 Uhr

Mo., 11.11.

Hof, BRK-Kreisverband, Ernst-Reuter-Str. 66-68, 12.00 bis 19.00 Uhr

Mi., 13.11.

Selbitz, Grund- u. Mittelschule, Schulstr. 9, 16.00 bis 20.00 Uhr

Fr. 29.11.

Naila, Gymnasium (Eingang über Frankenhalle), Finkenweg 15, 16.00 bis 20.00 Uhr

Fr. 29.11.

Berg, Verbandsschule, Schulstr. 11, 17.00 bis 20.00 Uhr



Informationsveranstaltung

der Deutschen Rentenversicherung

Hof - Die Deutsche Rentenversicherung bietet im Rahmen einer Informationsveranstaltung einen Vortrag zum Thema „Frau und Rente: Wie bin ich abgesichert?“ an.

- Eigene Rente und zusätzliche Altersvorsorge
- Elternzeit, Teilzeitarbeit, Minijobs und Pflege von Angehörigen
- Versorgungsausgleich bei Scheidung
- Witwen- und Erziehungsrenten

7. November 2019 15.30 Uhr

Die Veranstaltung dauert ca. 90 Minuten.

Veranstaltungsort: Deutsche Rentenversicherung Nordbayern Auskunfts- und Beratungsstelle, Blücherstraße 6, 95030 Hof

Bitte melden Sie sich rechtzeitig an:

Telefon: 09281/54012-0

Fax: 09281/607-984225

E-Mail: beratung-hof@drv-nordbayern.de

Tag der offenen Tür beim

Abschleppdienst Kelpin

Berg - Nach vielen Jahren erfolgreicher Arbeit in der Berger Siegrubenstraße hat die Firma Pluskiewitz ihr Geschäft an einen Nachfolgebetrieb, die Firma Kelpin übergeben. Der Abschleppdienst Kelpin hat bislang Standorte in Geilsdorf, Plauen, Niederwürschnitz, Chemnitz und seit kurzem auch in der Gemeinde Berg im Gewerbegebiet direkt an der A9. Am **Samstag, 9. November**, ist die interessierte Öffentlichkeit zu einem Tag der offenen Tür in der Siegrubenstraße 1 in Berg eingeladen. Geboten werden soll ein Blick hinter die Kulissen, der Fuhrpark und die Leistungen des Unternehmens sollen vorgestellt werden. Für das leibliche Wohl ist gesorgt!

Naturschutzpreis für alte Baumallee

Naila/BadSteben - Die Ortsgruppe Frankenwald Ost des Bund Naturschutz in Bayern e.V. lädt am **Freitag, 08. November**, zur Verleihung des Naturschutzpreises 2019 nach Bad Steben in den Ratskeller (Budenschuster) ein. Beginn ist um 19.00 Uhr. Wie die vorangegangenen Preise 2018 und 2017 für den Förderverein Blaue Erpfl und der Renaturierung des Flusslaufes der Selbitz im Stadtgebiet Naila, wird auch der Preis 2019 für besondere Naturschutzarbeit vergeben. Acht stattliche Eschen- und Ahornbäume sind vor der Kettensäge bewahrt und mit erstaunlich einfachen Mitteln in ihrer Vitalität sogar noch gefördert worden. Eingeladen sind alle Mitglieder der Ortsgruppe und natürlich auch Gäste, die die Natur schätzen und schützen wollen.

Suchtselbsthilfe

„Blaues Kreuz“

Naila - Die Suchtselbsthilfegruppe „Blaues Kreuz“ trifft sich jeden Montag ab 19.30 Uhr, in der Landeskirchlichen Gemeinschaft

Naila, Kronacher Straße 2. Weitere Infos: Angela Schrögel, Tel.: 09282/3121.



Festgottesdienst für Ehejubilare

Selbitz - Für Ehejubilare aus dem ehemaligen Seelsorgebereich Naila findet am **Freitag, 22. November**, um 18.00 Uhr in der Kuratiekirche „Maria-Hilf“ in Selbitz ein Festgottesdienst statt, den Stadtpfarrer Andreas Seliger zelebrieren wird. Eingeladen sind Ehejubilare zwischen 25 und 50 Jahren jeweils im Fünferschritt (25,30,35 etc.) und ab 50 Jahre jeder Jahrgang. Wer zwischen durch das Bedürfnis zu einer Segnung hat, ist natürlich auch willkommen. Es ist eine sehr schöne Geste, Gottes Segen für den weiteren gemeinsamen Lebensweg zu erbitten, gemeinsam zu beten, für die Ehejahre zu danken, die die Paare unter Gottes Schutz und Begleitung gemeinsam erleben durften. Nach dem Gottesdienst findet im Pfarrsaal eine Begegnung mit kleinem Imbiss statt.

Letzte Andacht für junge Leute in Simon-und-Judas-Kirche Ära endet am 9. November

Marlesreuth - Am Samstag, 9. November, startet in der Marlesreuther Simon und Judas Kirche die siebte und letzte „Andacht für junge Leute“. Unter dem Motto „Orientierungslos – Nicht ohne Gott“ lädt das Organisationsteam ein, über sich selbst nachzudenken, und sich zu fragen, wie es bei uns selbst genau aussieht: Welche Sackgassen gibt es in unserem Leben? Wie finden wir einen Ausweg? Wo führt der Weg dann hin? Nachdem die „Worship Warriors“ bereits im Frühjahr 2018 zu Gast bei der Marlesreuther Jugendandacht waren, machten sich im April 2019 die jungen Leute aus Marlesreuth unter dem Motto „Marlesreuth meets Heiligenstadt“ auf, ihren Freunden in Heiligenstadt einen Gegenbesuch abzustatten. Zur letzten Jugendandacht in Marlesreuth werden auch wieder die „Worship Warriors“ aus Heiligenstadt an der Gestaltung eines abwechslungsreichen Abends für Besucher aus Nah und Fern, egal welchen Alters, in der Marlesreuther Kirche teilnehmen. Hier einige Stimmen von bisherigen Besuchern:



Ein Teil des Organisationsteams um Rebecca Till (rechts außen), mit den „Worship Warriors“ aus Heiligenstadt im Hintergrund.



Die Simon-und-Judas-Kirche

„Mir gefällt die Andacht für junge Leute, weil sie anders ist als

die Gottesdienste, die ich kenne. Die Marlesreuther lassen sich immer wieder neue, kreative Ideen einfallen, wie der Gottesdienst spannend gestaltet werden kann.“ (Besucher aus Schauenstein).

„Ich bin immer wieder begeistert, davon, was in Marlesreuth Andacht für Andacht auf die Beine gestellt wird“ (Besucherin aus Issigau).

Die Jugendandacht beginnt am 9. November um 19.00 Uhr in der Simon-und-Judas-Kirche.

Ausstellung in der Sparkasse eröffnet

Titel: Mauern müssen fallen

Naila - Der CVJM Naila und die evangelische Kirchengemeinde haben eine Fotoausstellung zum Thema „Mauern müssen fallen“ zusammengestellt, die jetzt in der Sparkasse Naila eröffnet wurde. Dieter Krantz, Leiter der Hauptgeschäftsstelle Naila der Sparkasse, dankte den Organisatoren Jürgen und Ute Wälzel und allen, die zu dieser gelungenen Ausstellung beigetragen haben. Zur Eröffnung waren zahlreiche interessierte Bürger gekommen, unter ihnen auch die Zeitzeugin Christine Bräuer, die in Reichenbach in der DDR aufgewachsen ist. Sie schilderte ihre persönlichen Erlebnisse jenes ereignisreichen Herbst im Jahr 1989 bei den Friedensgebeten in der Nikolei-Kirche in Leipzig. Hier hatte sich Bräuer aktiv beteiligt.

1. Bürgermeister Frank Stumpf freute sich über die gelungene Ausstellung. In seinem Grußwort weckte er Erinnerungen an die bewegende Zeit um den



Viele Besucher kamen zur Eröffnung der Ausstellung in der Sparkasse.

Mauerfall. Er selbst freute sich damals auch darüber, dass er einer der Ersten war, der den Übergang in Ullitz passiert hatte.

Ute Wälzel stellte in ihren Ausführungen den christlichen Bezug her. „Die friedliche Revolution war auch eine, die von den Gotteshäusern ausging und schließlich wird schon in der Bibel von der Kraft Gottes gesprochen, die es immer wieder

schafft, Mauern einzureißen“, so Wälzel. Auch aus diesem Grund ist ein Teil der Ausstellung dem Thema „symbolische Mauern einreißen“ gewidmet. Passend dazu sprach Pfarrer Sigurd Kaiser zur Ausstellungseröffnung ein Dankgebet.

INFO:

Die Ausstellung ist noch bis 8. November in der Sparkasse zu sehen, anschließend zieht sie für 14 Tage in die Stadtkirche um.



Hören wie ein Luchs!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Endlich wieder gut hören!

- Aktiv im Leben stehen und daran teilnehmen mit modernen Hörgeräten
- Testen Sie bei uns kostenlos die neueste Hörgerätetechnik
- Gerne machen wir Hausbesuche!
- Vereinbaren Sie einen Termin mit uns!

www.hoergeraete-luchs.de

Helmbrechts · Luitpoldstraße 31 · Tel. 0 92 52 / 251 53 10
Naila · Frankenwaldstr. 1 · Tel. 0 92 82 / 98 47 96

Besuchen Sie uns auch auf Facebook!



HÖRGERÄTE
LUCHS



Erfolgreich werben im

Wir im Frankenwald

Firma

Peter Bamberg

Meisterbetrieb im Installateur
und Heizungsbauerhandwerk

- Heizungsanlagen aller Art
- Planung/Beratung/Kundendienst Tel.: 0 92 88-4 61 90 53
- Reparaturen Mobil: 0171-83 906 82
- Sanitäre Anlagen und 0151-688 00 643

Bad Steben Geroldgrüner Str. 32

„HANS SACHS“

Orthopädie- und Schuhmacherhandwerk GmbH
www.hans-sachs-schleiz.de

seit 1953 im Dienst für Ihre Füße und Schuhe

Wir reparieren für Sie:

Schuhwaren aller Art
Taschen, Rucksäcke und Reisegepäck
Motorradbekleidung (kleine Änderungen oder Riss-Schäden)
Färben und Auffrischen von Schuhen, Taschen und Lederwaren
Reißverschlüsse in Taschen, Stiefeln, Lederwaren und Bekleidung
Snallen, Druckknöpfe, Ösen, Haken und Verschlüsse an Hosen und Jacken

Öffnungszeiten

MONTAG von 09.00 bis 13.00 Uhr

DIENSTAG von 09.00 bis 13.00 Uhr
und 14.00 bis 17.30 Uhr

MITTWOCH von 09.00 bis 13.00 Uhr

DONNERSTAG von 09.00 bis 13.00 Uhr
und 14.00 bis 17.30 Uhr

FREITAG von 09.00 bis 13.00 Uhr
und 14.00 bis 17.30 Uhr



**Diabetikerversorgung
Einlagen aller Art
Orthopädie-Schuhtechnik**

**Besuchen Sie uns in Bad Lobenstein!
Markt 9 - Telefon: 036651 - 65 95 77**

Immobilie der Woche

Schwarzenbach/Wald Kein Energieausweis vorhanden



KP: 33.500 €

Wohnhaus mit ca. 100 m² Wfl. + 100 m² Werkstatt, ca. 400 m² Grund, Bj. 1890, Oelhzg.

Über 200 weitere Kauf-/ Mietobjekte auf Anfrage



Die **Immobilien** profis GmbH+Co.KG

HK Sachverständigen- und Immobilienkanzlei

Hof + Bad Steben

Ihr ImmobilienSHOP in **Bad Steben | Wandelhalle**

☎ **09288.4619620**

Zentrale Hof: 09281.860076

Wir verkaufen Ihre Immobilie

6.400 vorgemerkte Kaufgesuche

- Einfamilienhaus in Bad Steben
- 1-2 Fam.Haus in Berg
- Einfam.Haus in Schwarzenbach/Wald
- Eigentumswohnungen zur Vermietung
- 2-3 Zimmer-Eigentumswohnung in Bad Steben
- Einfamilienhäuschen im Frankenwald
- Baugrundstück in Bad Steben
- 3 Zi.-Eigentumswohnung in Naila/ Selbitz
- Mehrfamilienhaus zur Vermietung bis 250T€
- Eigentumswohnung in Solbau-Wohnanlage
- Zweifamilienhaus im Frankenwald

Zuverlässig | Ehrlich | Kompetent | Sicher | Fair

www.die-immobilienprofis.de/verkaufen

KNÖRNSCHILD METALLBAU

- Fenster • Türen • Fassaden
- Wintergärten • Schlosserei
- Sonderkonstruktionen
- Markisen • Tor- und Zaunanlagen

Hausanschrift Tel. (0 92 82) 13 26
Schulrat-Hohe-Str. 1 Fax (0 92 82) 97 80 02
95119 Naila Mobil (01 71) 835 11 74
eMail knoernschild-metallbau@t-online.de
Internet www.knoernschild-metallbau.de

SCHÜCO **roma**
ROLLADEN + TÖRE

HERMANN

Bevor Sie Ihre Wohnung auflösen, rufen Sie uns an!

Wohnungsaufösungen, Entrümpelungen, Nachlässe, An- und Verkauf von Altentüchern, Hausrat uvm. seriös – zuverlässig – günstig für Sie unverbindlich kostenlose Vorbesichtigung 95119 Naila, Anger 26 ☎ (0 92 82) 71 42 01 75 8 93 00 79

@ hermann-naila@t-online.de



- ▶ Reparatur und Inspektion aller Fahrzeuge
- ▶ 24 h Pannenhilfe und Abschleppdienst
- ▶ Autoglas-Reparatur
- ▶ Computer-Achsvermessung
- ▶ Automatik-Getriebespülung
- ▶ Klimaanlage- und Standheizungen-Service
- ▶ Werkstatt-Ersatzfahrzeuge
- ▶ HU/AU im Haus
- ▶ Ersatzteil- und Zubehörverkauf
- ▶ Umfangreiche Diagnosetechnik
- ▶ Unfallinstandsetzung

DR. HILMAR-JAHN-STRASSE 4 Tel. 09282/95230
95119 NAILA www.kuenzel.go1a.de



MALER REISS
raum fürs leben

Fußböden | Malerarbeiten | Trockenbau | Spachteltechniken | Beratung

☎ 0 92 88/67 35

info@malerreiss.de

www.malerreiss.de



Reparaturen aller Fabrikate PKW/MOTORRAD 0170-8233758

KFZ-TECHNIK MEISTER-WERKSTATT

MANUEL CAAMANO

Telefon: 09282/5338

Badstr. 4 Weststr. 18b 95119 Naila

E-Mail: manuelcaamano@web.de

- Hauptuntersuchung durch anerk. Organisation
- AU für PKW / AUK für Motorrad
- Unfallinstandsetzung • Motoreninstandsetzung
- Bremsen- & Auspuff-Service
- Inspektion nach Herstellerangaben
- Fehlerdiagnose • Achsvermessung
- Getriebeservice (Automatik, CVT u. DSG)
- Reifenservice - alle Marken
- Ölwechsel • Klima-Service
- Werkstatt-Ersatzfahrzeug

Unser Service für Sie: Fahrzeug abholen - reparieren - bringen

Kinderwagen

Buggy, Shopper, Baby-3-Rad, Kinder-Autositze, Wiegen, Stubenwagen, Kinderbetten, Kinderzimmer etc. Zwilling-Paradies, Riesenauswahl

TOP-Angebote!

Seeber KG Der Babyfachmarkt Marienstraße 55 + 59 95028 Hof www.baby-seeber.de

Bis zu 50% auf Einzelteile!

Anzeigenwerbung – Erfolgswerbung

Schmankerlstub'n

Hirschberglein 45 • Tel. 0177/5490274
Sonntag 03.11.
von 11.00 – 19.00 Uhr geöffnet
von 11.30 – 14.00 Uhr Mittagstisch
**Kalbsleber – Wildhasenkeule
Wildschweinbraten – Schäufele
Entenkeule – Rumpsteak**
Wir nehmen gerne Ihre Reservierung unter 0177/5490274 entgegen.

4 Winterreifen

Michelin Alpin 5

205/55-16-H auf Alu, Audi A 3, Golf, Octavia VB 200,- €

Telefon 0152/07655503

NAILA - Mitte:

2-Zi-Apartment

50 qm, möbliert,

Küche, Dusche

Telefon: 0175/7068708

(gerne auch SMS)

Kaufe Ihren gebrauchten PKW

gegen Barzahlung

09282/963666

Mo.-Fr. von 8-18 Uhr

regional • zuverlässig • leistungsstark

SB Saale-Brennholz

07929 Saalburg-Ebersdorf
Tel. 03 66 51-65 39 74
Mobil 01 52-32 06 23 67

• Holzbriketts
• versch. Sparpakete

www.saale-brennholz.com
*Entsprechende nähere Infos per Telefon oder auf unserer Internetseite!

Gebelein Burgsteinstraße 44 95179 Geroldsdgrün

Reparatur von Nähmaschinen, Büromaschinen und Computern.

Verkauf von Nähmaschinen (gebraucht oder neu) ab 90,- €
Wir freuen uns auf Ihren Anruf: ☎ 0 92 88 / 55 09 39

Karpfen
frisch, geschlachtet, geräuchert
Telefon: 09293/7186

Firma S.T.H. Selbitz
Wohnungsaufösungen
Entfernung von Tapeten, Fußböden, geklebtem PVC-Belag, Fliesen usw. Entkernung von Bädern - **UMZÜGE**
Telefon: 01 51 / 41 81 28 04

Räumungsverkauf wegen Umbau
minus 50% auf Alles
nur solange Vorrat reicht
Mo. bis Fr. 9 -18 Uhr
Sa. 9 -16 Uhr
bei Sopo-Fix
Selbitzer Berg 23, 95119 Naila
Telefon: 0162 / 9 47 73 21

PREISVERGLEICH LOHNT SICH !



Markus Krauß
Albin-Klöber-Str. 4 - 95119 Naila
Telefon: 0 92 82 / 22 26 62

WOHNUNGS AUFLÖSUNGEN & DIENSTLEISTUNGEN RUND UMS HAUS

Änderungsschneiderei

Wir können vieles ändern. Längen kürzen, Weiten verändern, Ärmel kürzen, Reißverschlüsse einnähen und vieles mehr.



Pöpperl
Modehaus - Naila

Wir nehmen auch **FREMDWARE** an,

Modehaus Pöpperl KG - Hauptstr. 1-5 95119 Naila Tel. 09282-98250

Dorfwirtschafts Haus Hildner

Inh. Karl-Heinz Hildner
Neuengrün, Tel. 09262 / 8453, Fax 555

Allerheiligen, 1.11. sowie

Sonntag, 3.11.:

reichhaltiger Mittagstisch mit Salatbuffet

Voranzeige:

9. und 10.11.: Martinsgänse

Die Straßensperrung Geroldsdgrün/

Wolfersgrün bitte beachten

Öffnungszeiten und Speisekarte unter www.dorfwirtschafts-haus-hildner.de

Zeit, den wahren Wert Ihrer Immobilie zu erfahren.

Als zertifizierter Sprengnetter MarktWert-Makler kennen wir den Gutachter-MarktWert gemäß ImmoWertV. und auch den realistischen Verkaufspreis der Region. Verschenken Sie kein Geld. Jetzt kostenfrei und unverbindlich anfragen. Wir geben Vollgas für Sie!

Keine Verkäuferprovision!



GERBER IMMOBILIEN

GerberImmobilien.com · ☎ 092 93 - 933 31 44

Gerber Immobilien
 Inh. Frank Gerber
 Am alten Brunnen 3, 95180 Berg
 Telefon: 09293 - 9 333 144
 E-Mail: info@gerberimmobilien.com
 www.gerberimmobilien.com

AUTOSERVICE THIEROFF

- Kfz-Mechanik und Elektrik
- Inspektionen
- AU Untersuchung
- Klimageservice
- Standheizungen
- Reifen- u. Fahrwerkservice
- Computer-Achsvermessung
- Bosch-Elektrowerkzeuge
- Professionelle Fahrzeugreinigung



Schauensteiner Weg 13a • 95119 Naila
 Telefon 09282 / 95130 • Fax 09282 / 95131

LKW-Fahrer

sucht Arbeitsstelle
 im Raum Naila/Bad Steben
 FS Klasse C (alter 3er),
 Staplerschein vorhanden
 Telefon: 0151/28887758

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

☎ 03944-36160
 www.wm-aw.de Fa.

Geflügelhof Jahn

Obertiefendorf 17 - 95183 Töpen
 15 verschiedene Hühnerrassen
 Enten - Gänse - Puten - Wachteln
 Perlhühner - Mastküken
 Tel. 09295/1248 mobil 0160/96245777
 Verkauf: Mo - Fr.: 9.00 - 12.00 Uhr
 Sa: 9.30 Uhr oder nach Vereinbarung

Günstig ! Wohn- und Geschäftshaus mit Garage und Stellplätzen in 95119 Naila, Anger 20

**Gewerbefläche (Gaststätte) ca. 196 m²,
 Wohnfläche ca. 190 m²,
 Grundstücksfläche (3 Flst.) 386 m²**

Im Zuge des Zwangsversteigerungsverfahrens im 2. Termin günstig zu erwerben.
 Verkehrswertgutachten 228.500,- Euro.
 Grenzen 74a und 85a ZVG im ersten Termin gefallen.

Nähere Auskünfte ab 04.11. unter 0176/10810231 Mo-Fr.

Schneiderei

Die Schneiderei Ihres Vertrauens zuverlässige und hochwertige Arbeit

ÄNDERUNGEN Maßschneiderei - Einzelstücke

Änderungen an Damen-, Herren- und Kindermode
 Reißverschlüsse, Säume kürzen usw.
 Maßanfertigung nach Wunsch von Damen- und Kinderkleidung

Renate Böhm - Rodesgrün
 Dorfstr. 15 - 95152 Selbitz
 Telefon: 09282/3437
 webshop: rami-fashion.de



Wer braucht Hilfe in Haus und Hof? Ich bin für Sie da?
 Telefon 0151/28887758

PTA in Naila gesucht

Wir bieten ein harmonisches Apothekenteam, moderate Öffnungszeiten und sehr nette Kunden.
 Tel: 09282-5281 arcusapo@hermfisse.de



GWI - Thomas Söll
 Telefon: 0 92 82 / 59 90
 Mobil: 01 77 / 2 44 76 35
 Kronacher Straße 111
 immo-soell@t-online.de

Wegen der Weiterbildungspflicht, Auflage des Gesetzgebers seit 2018, besuchen wir regelmäßig Seminare der Profi-Makler-Akademie Aschaffenburg.



An- und Verkauf von Antiquitäten Militaria & Trödel
 Samstag 10 - 14 Uhr
 95192 Lichtenberg
 Am Marktplatz 39

Salz & Klang

mit Klangtherapeutin und Heilpraktikern
 Katja Stölzel-Sell aus Marxgrün
 Wo? Salzgrotte Bad Steben
 Sudetenstraße 11
 Termine jeweils freitags um 18 oder 19 Uhr
 2019: 08.11., 29.11. und 20.12.
 Den Alltag hinter sich lassen und in der besonderen Atmosphäre der Salzgrotte, sowie den heilsamen Klängen der tibetischen Klangschalen zur Ruhe finden und entspannen.
 Teilnehmerzahl jeweils 6-8 Personen
 Dauer: 45 Minuten
 Kosten: 22 Euro (incl. Eintritt Salzgrotte)
 3er Karte: 60 Euro (Upgrade möglich)
 Anmeldung unter 09288-9579165



Bahnhofsplatz 1
 95119 Naila · 09282 9322524

Urlaub vom 27.10. - 17.11.2019. Ab 18.11.2019 sind wir wieder für Sie da.
 Kulinarische Freitage: 29.11.2019 - **Bouillabaisse**
 13.12.2019 - **Pasta, basta**
 23.12.2019 - **heilig Heiligabend**,
 fränkische Brotzeiten

Gaststätte Waldlust

Gemeinreuth/Bernstein
 95131 Schwarzenbach a.Wald
 Telefon: 09289/9604778
 oder 09289/9647050
 mobil: 0175/7791209
 fränkisch - gemütlich - günstig - gut

Freitag - Allerheiligen:
MITTAGSTISCH
 von 11 bis 14 Uhr
 ab 14.30 Uhr:
KAFFEE & KUCHEN

jeden Sonntag ab 11.00 Uhr:
MITTAGSTISCH
 Tischreservierung
 jeden Mittwoch ab 16 Uhr:
SCHNITZEL- und SCHASCHLIK-TAG

Wir freuen uns auf Ihren Besuch:
Markus Steger und Familie

Wir suchen ab sofort: Mitarbeiterin für Frühstücks-Service in Teilzeit

Arbeitszeit auch an den Wochenenden
Wir suchen ab sofort: Empfangs-Mitarbeiter in Teilzeit
 möglichst mit Hotelierfahrung (gerne auch älter)

Bewerbungen an:
Hotel Bad Stebener Hof
 Badstraße 10
 95138 Bad Steben
 Tel.: 09288/9579260
 E-Mail: BadStebenerHof@Lueberg.com



GWI - Thomas Söll
 Telefon: 09282/5990
 mobil: 0177/2447635
 Kronacher Straße 111
 immo-soell@t-online.de

Wir suchen für Käufer Häuser und Eigentumswohnungen in Naila, Schwarzenbach a. Wald, Bad Steben und Selbitz



Inh. Uwe Hägel
 Jean-Paul-Str. 3b, 95138 Bad Steben
 Tel. 09288/97450, Fax: 09288/9745-55
 Internet: www.gasthof-hubertus-bad-steben.de
 E-Mail: gasthof-hubertus@steben.de

Samstag, 9. 11. 2019, und Sonntag, 10. 11. 2019, gantztägig, und Montag, 11. 11. 2019, ab 17:00 Uhr

Martinsgans und weitere Gerichte

Sonntag, 3.11. bis 15:00 Uhr geöffnet
 Mo, 4.11. - Do, 7.11.19 geschlossen
 Fr, 8.11. ab 16:00 Uhr geöffnet
 Herzlichst lädt ein Familie Uwe Hägel mit Team



...wo man die Zeit vergisst...
 Marktplatz 3 - 95119 Naila
 Tel.: 0175 / 2450742
 Öffnungszeiten:
 Di.-Fr. u. So.: 9-18 Uhr, Sa.: 9-13 Uhr

TERMINE im November:
 Sonntag, 10.11., ab 11 Uhr:
Martini-Brunch
 (nur mit Reservierung)
 Freitag, 22.11., 20 Uhr:
 Live Musik mit „Mittendrin“
 Samstag, 30.11.2019:
Rupperichmarkt
 Café geöffnet ab 14 Uhr
Adventliche Köstlichkeiten erwarten Sie!
Herzliche Einladung: Ihr Café Memories
 Reservierungen unter Telefon: 0175 / 24 50 742

„Wir sind bunt“ - die Farbfritzen sprayen das Schulmotto

Naila – Und wieder ist ein Projekt des privaten Sonderpädagogischen Förderzentrum (SFZ) Schule am Martinsberg erfolgreich abgeschlossen worden und eine strahlend-farbenfrohe Unterwasserwelt-Graffiti spiegelt „die bunte Schule“ auf einer großen Wand wider. Gestaltet von den Brüdern Heiko und Christian Rank, besser bekannt als „Die Farbfritzen“. „Wir finden den Namen äußerst positiv“, meinen die Brüder schmunzelnd.

Die Farbfritzen sind zugleich die Firma „Stark in Form“ und gelten als Spezialisten in Sachen Wand- & Fassadengestaltung, was sie nun auch erfolgreich in der Schule am Martinsberg bewiesen. Mit unzähligen Sprühdosen als Werkzeuge haben sie ihr Hobby zum Beruf gemacht - und das erfolgreich seit 15 Jahren. Nun kreierte die Künstler einen Eyecatcher in Form eines knalligen Graffiti, das als Unterwasserwelt mit dem Schriftzug „Wir sind bunt“ sich zeigt. Als „bunt“ sehen sich die Schülerinnen und Schüler der Schule am Martinsberg, in einer Gesellschaft, die sich aus den unterschiedlichsten Menschen zusammensetzt. Das „bunt“



Eine leuchtende Unterwasserwelt, wetterbeständig und von langer Lebensdauer, haben die Schülerinnen und Schüler der Schule am Martinsberg erhalten. Die Farbfritzen setzten eine Idee aus dem Ideenwettbewerb der Schüler um – „Wir sind bunt“, vorn (von links) Heiko Rank, Lehrkraft Tobias Schütze und Christian Rank sowie hinten (links) stellvertretender Schulleiter Christopher Schädla und (rechts) Schulleiterin Marie-Luise Reif.

spiegelt sich nun an der zuvor tristen, grauen Wand auf dem Weg zum Pausenhof wider. Doch hinter dem bunten Unterwasserbild mit vielen farbenfrohen Fischen steht viel mehr. Denn dem Farbspiel auf einer

Fläche von rund 50 Quadratmeter ging ein schulinterner Wettbewerb voraus. Die Ideen von Lea-Marina, Samantha, Paula, Henry und Noah kamen in die engere Auswahl. Letztendlich gab Lea-Marina den ent-

scheidenden Hinweis für die Auswahl „Wir sind alles bunte Fische.“ Als Ideengeber für das große Projekt gilt Lehrkraft Tobias Schütze. „Die Wand war aufgrund von Rissen sanierungsbedürftig und das nutz-

ten wir, um mehr daraus zu machen“, erklärt er. „Wir haben uns bewusst für Graffiti entschieden, da sich mit dieser Technik auch die Kinder und Jugendlichen identifizieren können“, sagt Heiko Rank.

„Die Sprüharbeiten dauerten zweieinhalb Tage“, ergänzt Christian Rank, der zugleich von einem sozialen Projekt spricht, bei dem die Kosten bewusst niedrig angesetzt wurden. Der Schriftzug „Wir sind bunt“ spiegelt zugleich das Schulmotto wider.

„Die Stiftung Antenne Bayern hat unser Projekt mit einer Kostenübernahme von 80 Prozent unterstützt“, sagt die Schulleiterin Marie-Luise Reif erfreut. „Allein die Kosten für das Bild betragen 3.500 Euro, hinzu kommen die Sanierung der Wand und die vorbereitenden Arbeiten für das Graffiti.“ Die Schulleiterin erklärt, dass die Schule kein Geld erwirtschaftet und demzufolge das Projekt nur über Spenden ermöglicht werden können. „Doch leider gehen nur wenig Spenden ein, dabei gibt es genug Ideen für Projekte, schon allein die vielen weiteren grau-tristen Wände des großen Gebäudekomplexes.“

Leichtathletikvereinigung Naila e.V.

Leichtathletik-Landeskader U15

für Oberfranken startet in die neue Saison



Naila - Der bayerische Leichtathletikverband führte eine Talentiade für den Landeskader U15 in Fürth durch. Im Landes-kader werden die besten Jugendlichen der Altersklassen 13 und 14 gefördert.

Bei diesem Aufnahmetest kommt es nicht auf Bestleistungen in einzelnen Disziplinen an, sondern auf Vielseitigkeit in den Bereichen Sprint, Wurf, Sprung und Lauf.

Im Anschluss soll dann durch eine regelmäßige Zusammenarbeit mit ausgewählten Athleten und ihren Heimtrainern in Form von monatlichen Zwei-Tages-Maßnahmen und Tageslehrgängen zwischen Oktober und April die Leistung der jungen Talente verbessert werden.



Das Foto zeigt von links: Lisa Schlager, Stephan Lamprecht (Sportwart), Nico Fischer, Bozhana Gencheva.

Ziel dieser Förderung sollte sein, dass die jungen Athleten in ein bis zwei Jahren in ihren jeweiligen Spezialdisziplinen die Aufnahmekriterien für den D1 Kader (Bayernkader) erfüllen.

Von der LAV Naila nahmen drei junge Athleten an diesem Aufnahmetest teil. Lisa Schlager und Nico Fischer, die beiden 14-Jährigen, konnten durch ihre Leistungen überzeugen und schafften die Aufnahme in den Landes-kader U15. Für die 13-jährige Bozhana Gencheva reichten die Ergebnisse leider noch nicht aus.

Sie hat nun ein Jahr Zeit, um durch das Training ihre Leistungen zu verbessern und in der neuen Saison 2020/21 erneut bei der Talentiade anzutreten.

Konzert zu Allerheiligen in Bad Steben

Meisterkurs für Oboe mit Clara Dent-Bogányi

Bad Steben - „Die Oboe ist das Instrument, das der menschlichen Stimme am nächsten kommt. Man kann sie akzentuiert, humorvoll, dramatisch spielen – aber herausragend bleibt ihre Sinnlichkeit, ihr sinnlicher Klang.“ Professor Clara Dent-Bogányi will ihren Meisterschülern der Internationalen Musikbegegnungsstätte Haus Marteau zu dieser Klangvielfalt verhelfen.

Beim Abschlusskonzert des Meisterkurses am Freitag, 1. November stellen die jungen Künstlerinnen und Künstler aus Deutschland und Österreich die Ergebnisse ihrer Arbeitswoche vor. Beginn ist um 19 Uhr im Pfarrsaal in Bad Steben.

Die Oboistin Professor Clara Dent-Bogányi kommt aus einer Musikerfamilie und wuchs in Salzburg auf. Schon zu Beginn ihrer Künstlerkarriere gewann sie eine Reihe wichtiger internationaler Preise, darunter der ARD-Wettbewerb und der Genfer Wettbewerb. Seit 1999 ist sie



Die Oboistin Professor Clara Dent-Bogányi und ihre Meisterschüler geben ein Abschlusskonzert im Pfarrsaal.

Solo-Oboistin des Rundfunk-Sinfonie-Orchesters Berlin. An der Hochschule für Musik in Nürnberg hat sie seit 2009 den Lehrstuhl für Oboe inne. Als Kammermusikerin folgt sie Einladungen zu Festivals in ganz Europa und Asien, so spielte sie bei den Berliner Festwochen, dem Festival auf Schloss Elmau, den Bachfestwochen in Salzburg und dem „International Oboe Festival“ in China. In Haus Marteau gibt die Oboistin zum ersten Mal einen Meis-

terkurs, doch die Musikbegegnungsstätte ist ihr bestens vertraut: „In diesem Haus habe ich während meines Studiums viel Zeit verbracht“, erinnert sie sich. „Wie schön, jetzt nach vielen Jahren wieder zurückzukehren.“

Bezirkstagspräsident Henry Schramm betont den Wert der Arbeit von Haus Marteau: „Unsere Musikbegegnungsstätte bereichert die lebendige Kulturlandschaft Oberfrankens ungemessen. Mit unseren Abschlusskonzerten schaffen wir einen echten kulturellen Mehrwert für die Menschen in Oberfranken.“

Info:

Abschlusskonzert des Meisterkurses für Oboe mit Prof. Clara Dent-Bogányi; **Freitag, 1. November** um 19 Uhr im Pfarrsaal, Badstraße 21, Bad Steben. Eintrittskarten gibt es zum Preis von 8 Euro an der Abendkasse.

Frauenfrühstück in Selbitz

Selbitz - Am **Samstag, 9. November**, findet um 09.00 Uhr ein Ökumenisches Frauenfrühstück im evangelischen Gemeindehaus Selbitz statt. Nach einem reichhaltigen Frühstück spricht Referentin Birgit Geblein aus Weißenbrunn zum Thema: „Fit und Fröhlich“ Birgit Geblein ist bekannt als „Die Retl“, ist Kabarettistin, Musikantin, Familienbildungsreferentin, Autorin und Entertainerin. Das war nicht immer so. Als gelernte Erzieherin wurde die engagierte Pädagogin in jungen Jahren schwerkrank und zu einer Auszeit gezwungen. Birgit Geblein hat nach langer Leidenszeit ihr Leben völlig umstrukturiert. Heute steht sie „Fit und Fröhlich“ wieder mitten im Leben. Über ihre Erfahrungen sie berichten. Außerdem möchte Geblein in ihrem Vortrag Möglichkeiten und Wege aufzeigen und Mut machen, wie man trotz allem Kummer und Sorgen sein Leben dennoch positiv bewältigen kann. Anmeldungen bis spätestens **Mittwoch, 6. November** im Pfarramt Selbitz, Tel. 09280/202, Fax 250. Es wird auch Kinderbetreuung angeboten.

WIR SUCHEN EINEN AUSZUBILDENDEN (M/W/D) ZUM STEUERFACHANGESTELLTEN AB 01.09.2020 FÜR UNSERE KANZLEI IN NAILA

ANFORDERUNGSPROFIL

Mittlere Reife oder Hochschulreife
gute Noten in den Bereichen Wirtschaft/Recht,
Rechnungswesen
Freude am Umgang mit Gesetzen
und Affinität für Zahlen
Interesse an Digitalisierungsthemen und -prozessen
Kommunikationsfreudigkeit

WIR BIETEN

Digitale Arbeitswelt mit DATEV Unternehmen
Online und weiteren digitalen Tools
Umfangreiche Literaturdatenbanken,
moderne technische Ausstattung
Freundlichkeit und Fairness, Unterstützung im Team
Fortbildungsangebote und Aufstiegschancen
Sonstige Benefits



7

STEUERFACHWIRTE
BILANZBUCHHALTER

8

STEUERFACH-
ANGESTELLTE

3

BETRIEBSWIRTE
BACHELOR

3

KFM. ANGE-
STELLTE

1

WIRTSCHAFTS-
PRÜFERIN

4

STEUER-
BERATER

... freuen sich auf weitere Verstärkung des WWP-Teams. Das Berufsfeld „Steuerberatung“ ist spannend und bietet auch nach der Ausbildung **hervorragende Perspektiven für eine berufliche Fortentwicklung.**



WÖLFEL | WÖLFEL | PETER
STEUERBERATER | WIRTSCHAFTSPRÜFER
PARTNERSCHAFT mbB

Finkenweg 5 ▪ 95119 Naila
Telefon: 09282 -984992-0
WWP-STEUERBERATUNG.DE

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung
an kanzlei@woelfel-steuerberatung.de

EIN **BREITES LEISTUNGSSPEKTRUM**
MIT **HOHER WISSENSQUALITÄT**
IST UNSER ANSPRUCH.

Wir freuen uns auch über **Initiativbewerbungen**
von Steuerfachkräften, die sich beruflich ver-
ändern möchten.

STANDORT BAYREUTH:

Dufner | Wölfel | Peter Partnerschaft
Steuerberater | Wirtschaftsprüfer | Rechtsanwalt



Mittelstraße 4 ▪ 95444 Bayreuth
Telefon: 0921 - 990 934-0
DWP-STEUERBERATER.DE

SV05 Froschbachtal/TSV Bad Steben



Fußball

Samstag 02.11., 11.00 Uhr, B-Jugend-Kreisliga:

JFG Stifftland - JFG Höllental

Samstag 02.11. 14.30 Uhr 1. Herren-Kreisliga:

SV 05 Froschbachtal - FSV Viktoria Hof (in Thierbach)

Sonntag 03.11., 12.30 Uhr, 3. Herren-A-Klasse:

SG2/FC Ahornberg II-ASV Leupoldgrün II - SG2/TSV Bad Steben II/SV 05 Froschbachtal III

Sonntag 03.11., 14.30 Uhr, 2. Herren-Kreisklasse:

SG1/FC Ahornberg I-ASV Leupoldgrün I - SG1/SV 05 Froschbachtal II/TSV Bad Steben I

Tischtennis

Samstag 02.11., 15.30 Uhr, Herren I- Bezirksklasse A

ATSV Oberkotzau II - TSV Bad Steben I

SV05 Froschbachtal



Herrenmannschaften

2. November, 14.30 Uhr: 1. Mannschaft - FSV Viktoria Hof in Thierbach

3. November, 12.30 Uhr: SG 2/FC Ahornberg II - 3. Mannschaft

3. November, 14.30 Uhr: SG 1/FC Ahornberg I - 2. Mannschaft

Damenmannschaft

2. November, 12.00 Uhr: Damen - 1. FC Redwitz an der Rodach in Bobengrün

Jugend

2. November 10.30 Uhr: B-Mädchen - SpVgg Oberfranken Bayreuth in Thierbach

Bambini

Jeden Mittwoch, 17.30 Uhr Schnuppertraining in Thierbach

Infos:

www.sv05froschbachtal.de

FCR Geroldgrün



A-Klasse Frankenwald 2

So, 03.11., 12.30 Uhr:

FCR Geroldgrün II – FC Frankenwald III (9er)

Kreisklasse Frankenwald

So., 03.11., 14.30 Uhr:

FCR Geroldgrün – FC Frankenwald II

(beide Spiele finden auf dem Sportplatz des VfR Steinbach statt)

Einladung zur Weinprobe

Der VfR Steinbach lädt zur Weinprobe ein.

Wann: Freitag 22.11.2019 ab 19:30 Uhr

Wo: Sportheim VfR Steinbach

Die Verkostung der Weine erfolgt durch das Weingut Hermann Fitting, Mauchenheim (Rheinhausen).

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.

Um besser planen zu können, ist eine Voranmeldung bis zum **18. November** erbeten.

Telefonische Anmeldung

bei Fam. Herpich unter: 09288/55448.



TSV Carlsgrün-Stammtisch



Carlsgrün - Socken stricken, Topflappen häkeln, Schafkopf oder Schach spielen, Zudeldatschen machen und vieles mehr: Für alle diese Freizeitaktivitäten in Gemeinschaft gibt es jetzt einen neuen Treffpunkt: Den Stammtisch des TSV Carlsgrün. Alle Interessierten, egal ob Jung oder Alt, Mann oder Frau treffen sich ab sofort jeden zweiten Donnerstag im Monat von 14.00 bis 16.00 Uhr in der Landgaststätte Mordlau. Das nächste Treffen ist am **Donnerstag, 14. November**, um 14.00 Uhr. Fragen beantwortet Karin Muhammad, die Seniorenbeauftragte des TSV Carlsgrün, unter 09288/924842.

FSV Naila



Herren:

Freitag, 01.11. um 13 Uhr:

FC Ort/ Oberweißenbach 2: FSV Naila 2 (9er)

Sportanlage Ort

Sonntag, 03.11. um 12.30 Uhr:

FSV Naila 2 (9er): SG 1/ TV Kleinschwarzenbach 2- VFB Helmbrechts 2

Stadion Naila

Sonntag, 03.11. um 14.30 Uhr:

FSV Naila: TV Kleinschwarzenbach

Stadion Naila

A- Junioren:

Samstag, 02.11. um 13 Uhr:

(SG) JFG Bayerisches Vogtland: (SG) SpVgg Selbitz/ FSV Naila

Sportanlage Berg

Mittwoch, 06.11. um 18.30 Uhr:

(SG) SpVgg Selbitz/ FSV Naila: JFG Schwarzenbacher Land

Stadion Naila

B- Junioren:

Sonntag, 03.11. um 10.30 Uhr:

(SG) FSV Naila/ SpVgg Selbitz: TSV Waldershof

Stadion Naila

C- Junioren:

Samstag, 02.11. um 13.30 Uhr:

FSV Unterkotzau: (SG) FSV Naila/ SpVgg Selbitz

Sportanlage Unterkotzau

Training: Montag von 17.30 Uhr bis 19 Uhr und Mittwoch 18.30 Uhr bis 20 Uhr im Stadion!

D-Junioren:

Freitag, 01.11. um 19 Uhr:

(SG) FSV Naila/ SpVgg Selbitz 2 o. W.: FC Saaletal Berg

Stadion Naila

Samstag, 02.11.2019 um 10 Uhr:

(SG) FSV Naila/ SpVgg Selbitz 1: (SG) FC Rehau 2 o. W.

Stadion Naila

E- Junioren:

Winterpause!

F- Junioren:

Winterpause!

Für weitere Informationen und offene Fragen:

Thomas Wiedel (0160/7404411) oder

Tanja Färber (01520/6072415), 09282/ 2880795

Online: fsv-naila.de

Das Vereinsheim kann auch für Veranstaltungen verschiedenster Art gebucht werden!

Alle Bundesliga- und Champions League-Spiele (nur bei deutscher Beteiligung) die auf Sky übertragen werden, können im FSV- Vereinsheim angeschaut werden.

Kleidercontainer am Vereinsheim zugunsten der FSV- Jugend:

Nicht mehr benötigte Kleidungsstücke und Schuhe können im Kleidercontainer eingeworfen werden. Wer die Säcke nicht selbst transportieren kann, kann bei 1. Vorsitzenden Reinhold Hohberger unter 0171/8773518 einen Termin zur Abholung vereinbaren.



Vorbereitung auf die nächste närrische Session: Die Kartenvorverkauf beim TuS 02 Lippertsgrün startet bereits am kommenden Sonntag.

Holen Sie sich die **Schärfe an die Wand**

BURJAKOW
MALER & GESTALTER

Beratungstermin: **09288 970 39 44**

Erlaburg 1 · 95138 Bad Steben · malerburjakow.de

- FARBE
- RAUM
- FASSADE
- DESIGN



Die Preisträger aus dem Landkreis Hof stellen sich gemeinsam mit den Bürgermeistern Christian Zuber (Münchberg), Bert Horn (Bad Steben) und Roland Vogel (Selbitz) zum Gruppenfoto.

Karnevalsabteilung
TuS 02 Lippertsgrün

Vorverkauf für Prunksitzungen startet

TANZSPORTCLUB
KA

Lippertsgrün - Bereits am nächsten Sonntag, 10. November, startet um 10.30 Uhr im Sportheim Lippertsgrün der Kartenverkauf für die vier anstehenden Prunksitzungen im Februar 2020. Der erste Termin ist am Samstag, 01. Februar 2020, um 19.33 Uhr. Wegen der großen Nachfrage wird auch in diesem Jahr wieder eine Sonntagnachmittagssitzung am 02. Februar 2020 abgehalten. Beginn ist um 14.14 Uhr. Am darauf folgenden Wochenende starten dann die Prunksitzungen wie gewohnt am Freitag, 07. und Samstag, 08. Februar 2020, jeweils um 19.33 Uhr. Der Eintrittspreis pro Sitzung beträgt 20 Euro. Der Ein-



lass zu allen Sitzung ist immer eine Stunde vor Beginn der Veranstaltung. Die „Fünfte Jahreszeit“ beginnt wie immer am 10. November um 14.14 Uhr mit der Eröffnungs-Prunksitzung. Die Karnevalsabteilung des TuS Lippertsgrün startet ihre diesjährige Session im Rahmen eines bunten Programms bereits am Sonntag, 10. November um 14.14 Uhr in der TuS-Mehrzweckhalle in Lippertsgrün. Bei Kaffee und Kuchen wird es bestimmt wieder ein lustiger und kurzweiliger Nachmittag für die vielen Gäste. Gezeigt werden viele Tänze der Garden, mehrere Büttchen und Hauptpunkt ist die Inthronisation des neuen Prinzenpaares. Der Eintritt ist frei!

Café Reichl auf der Consumenta ausgezeichnet:

Schiefertrüffel sind Original Regional

Nürnberg/Bad Steben - Über eine Auszeichnung beim 2. Spezialitätenwettbewerb der Metropolregion Nürnberg konnte sich dieser Tage die Bad Stebener Konditorenfamilie Reichl freuen. Unter dem Motto „Gipfel der Genüsse – vom Fichtelgebirge bis zum Grünen Hügel“ erhielten insgesamt neun Unternehmen aus den Landkreisen Bayreuth, Hof und Wunsiedel das Prädikat Original Regional für bestimmte Produkte verliehen. Voraussetzung für eine solche Auszeichnung ist zum Beispiel der regionale Bezug dieser Produkte, die Herstellung in der Metropolregion sowie der Bezug der Rohstoffe – soweit verfügbar – aus der Region. Ebenso spielen Gentechnikfreiheit sowie die Bedeutung des Produktes für den Tourismus eine Rolle bei der Bewertung. Und natürlich gehört die Einhaltung vom Qualitätsstandards ebenso dazu wie eine umweltfreundliche Produktion. Die Trüffelpralinen „Fränkische Schiefersplitter“ der Konditorei Roland Reichl erfüllen alle diese Kriterien und dürfen sich ab sofort mit dem Titel „Unsere Originale“ schmücken. Auf der



Das Foto zeigt von links: Tobias Reichl, Inge Reichl und Bürgermeister Bert Horn.

Event-Bühne der Verbrauchermesse Consumenta in Nürnberg konnte Bürgermeister Bert Horn die Ehrenurkunde überreichen und dankte der Familie Reichl für ihre herausragenden Produkte die sich weit über das Staatsbad hinaus einen Namen gemacht haben und in der ganzen Region für Qualität bürgen. Auf der Messe selbst sind die Reichls seit Jahren mit einem eigenen Stand vertreten und sorgen sowohl für die Verbreitung ihrer Pralinen wie auch für ein gutes Stück Werbung für Bad

Steben und das Hofer Land. Weitere Preisträger aus dem Landkreis waren die Forellerräucherei Hof für geräucherte Forelle und Forellensalat, die Landmetzgerei Strobel aus Selbitz für ihren Hausmacher Leberpreßsack, die Kommunbräuhau für das Rehauer Bernstein, die Kelterei/Brennerei Münchberg für ihren Apfel-Edelbrand, Gourmet-Wunderlich aus Münchberg für den Bärensenf sowie das Wiener Kaffeehaus für die Original Bayerischer Opernkugel.

Herbstliches Chorkonzert in Wüstenselbitz

Wüstenselbitz - Zu einem Herbstkonzert der Extraklasse mit gleich fünf Gesangsvereinen der Region am **03. November** in der Dr. Martin-Luther-Kirche lädt die Sängergruppe Frankenwald im Fränkischen Sängerbund ein. Mit einer bunten Mischung aus herbstlichen und anderen Liedern werden die beteiligten Chöre einen guten Eindruck von der Leistungsfähigkeit und der chorischen Vielfalt der Sängergruppe Frankenwald vermitteln. Das Jahreskonzert der Sängergruppe wird in diesem Jahr

vom Gesangsverein Wüstenselbitz unter Leitung von Sigrid Benedikt ausgerichtet. Neben dem Gastgeber aus Wüstenselbitz wird der Liederabend von den Chören Eintracht Langenbach, Gesangsverein Lichtenberg, Hofer Landfrauenchor und Liederkranz Schwarzenbach am Wald gestaltet. Als Ergänzung zum Chorgesang wird Ben Gollwitzer einige Stücke an der denkmalgeschützten Steinmeyer-Orgel spielen. Beginn ist um 17.00 Uhr. Der Eintritt ist frei, Spenden sind erbeten.

f.i.t.-Projekt „Sichtbar, aber auch nicht stumm“

„Gemeinsam Kinderrechte stark machen für eine Welt ohne Armut!“

Naila - Schon zum sechsten Mal hatte das f.i.t.-Projekt „Sichtbar, aber auch nicht stumm“ zu einer Feierstunde eingeladen, um den UNO-Welttag zur Überwindung von Armut und Ausgrenzung zu begehen. Die Veranstalter arbeiten v.a. mit dem Sonderpädagogischen Förderzentrum (SFZ) „Schule am Martinsberg“ und dem Verein „ATD Vierte Welt in Deutschland“ zusammen, sowie mit der „Evangelischen Erwachsenenbildung Hof-Naila“. Dieses Jahr fand sich mit dem Nailaer Jugendtreff JuNaited ein weiterer Partner.

Was war im Bonhoefferhaus in Naila zu erleben? Ein gut gefüllter Saal; sehr unterschiedliche Menschen in einer Atmosphäre gegenseitiger Offenheit, die im Verlauf des Abends immer herzlicher wurde; Wortbeiträge und Lieder, die unter die Haut gingen und jeweils mit Applaus gewürdigt wurden.

Der Aufruf, der 1987 am Anfang dieses Welttags stand, wurde auf Arabisch, Deutsch, Englisch und Französisch vorgetragen. Die Wortbeiträge des SFZ (siehe Kasten) führten mitten ins Thema hinein: „Gemeinsam Kinderrechte stark machen für eine Welt ohne Armut!“ Katrin Hermann vom Jugendtreff JuNaited betonte dazu, dass Kinder ihre Rechte kennen sollten. Sie habe mit vielen Kindern aus benachteiligten Familien zu tun. Diese wollten im Jugendtreff meist



nicht auf die Familiensituation angesprochen werden, sondern die damit verbundenen Probleme eher auf Abstand halten, etwas Schönes erleben, um Kraft zu sammeln. Marlies Osenberg berichtete von ihrem Engagement, in dem sie mit Flüchtlingsfamilien und mit benachteiligten Einheimischen solidarisch ist. Beide Gruppen waren im Saal vertreten.

„Was wir sagen, das zählt“ – so hieß es in einem der vorgetragenen Lieder. Gemeint waren die aufgrund von Armut Ausgegrenzten in unserer Gesellschaft, um die es in der ganzen Feierstunde ging. So kamen

auch Erwachsene mit Armutserfahrung zu Wort und wurden gehört. Mehrere Politiker sowie Kirchen- und Vereinsvertreter haben dieses Anliegen mit ihrer Anwesenheit unterstützt. Dazu gehörten zwei Bürgermeister, 1. Bürgermeister Frank Stumpf aus Naila und 1. Bürgermeister Walter Köppel aus Schauenstein, die sich trotz einer Terminüberschneidung die Zeit nahmen. Werner Hick als Ehrenvorsitzender des VdK-Ortsvereins unterstrich die Bedeutung sowohl des Hörens auf die Betroffenen als auch der möglichst wirksamen politischen Aktion. Norbert Peter von ATD Vierte

Welt wusste zu berichten, dass dieser Tag weltweit ein wichtiger Bezugspunkt sei. Sabine Krauß von der KASA ermutigte dazu, das Beratungsangebot zu nutzen. Dr. Ulrich Hornfeck erinnerte als Mitglied der evangelischen Landessynode an den dortigen Ursprung der f.i.t.-Projekte – und an den Wert des Menschen, der in unserer Gesellschaft zu stark von der Leistung her gesehen werde. MdL Klaus Adelt meinte, diese Veranstaltung müsste eigentlich in einem Festzelt stattfinden, damit viel mehr Menschen die aktuellen und wichtigen Anliegen mitbekommen könnten. Insgesamt ließen die Grußworte Wertschätzung für den besonderen Charakter der Veranstaltung erkennen, auch für den dafür nötigen Einsatz der Projektleiterinnen – die sich ihrerseits bei allen Mitwirkenden bedankten. Das Buffet war wieder eine Attraktion. Die Speisen wurden vom SFZ zubereitet; von dort kam diesmal auch die Tontechnik, von einem Schüler zur Verfügung gestellt und tadellos überwacht. Bei der musikalischen Ausgestaltung spielte der „Singende Kaffeetisch“ der Mehrgenerationen-Projektschmiede unter Leitung von Barbara Bernstein seine bewährte Rolle. Solistisch wirkten Inge Einsiedel-Müller, Hans-Jürgen Dommler und Annette Rodenberg mit. Pfarrer Bernd

Aus den Wortbeiträgen der Kinder und Jugendlichen:

„Ich bin froh, dass ich Eltern habe, die zu mir stehen.“
„Mich belastet, dass ich ins Kinderdorf gekommen bin.“
„Mein Opa ist gestorben, er hat sich immer um mich gekümmert.“ „Meine Eltern streiten, wenn ich Geld für die Schule brauche. Sie schimpfen über die Schule, sie schimpfen mich, wenn ich Geld brauche.“ „Kinder schämen sich, weil sie kein Geld für Kochen, Werken, Schulgeld haben.“ „Auf der Straße schauen Leute weg.“

Welches Kinderrecht möchte ich umgesetzt wissen? Die meisten Nennungen bekam Artikel 9 der UN-Kinderrechtskonvention: „Ich habe das Recht, bei meinen Eltern zu leben. Wenn das nicht geht, habe ich das Recht, regelmäßig mit ihnen in Verbindung zu sein, außer es ist nicht gut für mich.“

Wagner konnte in seinen Schlussworten für 2020 bereits ankündigen, dass der UNO-Welttag am 17. Oktober auf einen Samstag falle und die Veranstaltung im Saal unter der katholischen Kirche stattfinden wird.

Lesung in der Stadtbibliothek Naila

Neues „Gerch“-Buch von Gert Böhm

Naila - Der Journalist und Autor Gert Böhm, ehemaliger Geschäftsführer des Frankenpost-Verlags, hat ein neues „Gerch“-Buch geschrieben – er stellt es bei einer Lesung am **Mittwoch, 6. November** um 19 Uhr in der Stadtbibliothek Naila vor. Der Eintritt zu dieser Lesung ist frei. Der Titel des Buches verrät schon, dass wieder viel gelacht werden kann: „ESS-Klasse der Franken: Brodwärschd, Fassbier, Bressaggbreedla“. Darin geht es um eine Lieblingsbeschäftigung der Franken: ums Essen und Trinken. Was dabei alles passieren kann, beschreibt



„ESS-Klasse der Franken: Brodwärschd, Fassbier, Bressaggbreedla“ heißt das neue Buch von Gert Böhm.



Böhm in 60 ziemlich schrägen „Gschichdla“ – mal brüllend komisch, mal zum Schmunzeln, mal zum Nachdenken. In breitem Dialekt erzählt der „Gerch“ seine oft haarsträubenden Erlebnisse: zum Beispiel über den hinterhältigen Angriff eines Frankenwälder Schlachtschüssel-Liebhabers auf einen Vegetarier im Wirtshaus oder über eine im letzten Moment verhinderte Eigenurin-Therapie; über die Frage, ob dünne Menschen gefährlich leben und ob rumänischer Rotwein gut für die „Gehirn-Optimierung“ ist – es sind Episoden aus dem prallen

Leben, bei denen Gert Böhm tief, aber liebevoll in die fränkische Seele schaut.

Das vom verstorbenen Künstler Karl Bedal entworfene „Gerch-Männle“, das auch aus der Titelseite des neuen Buchs herauschaut, ist in der Region längst zu einer Kultfigur geworden. Die „Hofer Spaziergänge“ sind die älteste Mundartglosse an bayerischen Zeitungen, wahrscheinlich sogar in ganz Deutschland. Das Buch (14 Euro) gibt es bei der Frankenpost, im regionalen Buchhandel oder direkt bei Gert Böhm (gert-boehm.de).

1. NaiKj-Action-Day in der Frankenhalle

Naila - Der Verein NaiKj, der als Initiative für Nailas Kinder und Jugendliche steht, hat allein im letzten Jahr über 1.000 Aktionen organisiert. Das Team um deren neue 1. Vorsitzende Tanja Knieling war sehr eifrig bei der Sache und hat neben Altbewährtem auch neue Ideen angestoßen.

So gab es nun zum ersten Mal einen sogenannten „Action-Day“ für Kinder in der Frankenhalle. Hier gab es viel zu entdecken. So konnte man beispielsweise bei verschiedenen Bastelaktionen der eigenen Kreativität freien Lauf lassen.

Für Spaß an der Bewegung sorgten Zumbakurse, eine Fußballtorwand, eine Spielstraße, ein Bubble-Ball und noch vieles mehr. Die Garde des TuS Lipperstgrün zeigte einen Bienen Show-Tanz. Auch für das leibliche Wohl war gesorgt.

1. Bürgermeister Frank Stumpf stattete den „NaiKj“-Action-Day ebenso einen Besuch ab, freute sich über das bunte Programm und dankte allen, die zu einem gelungenen Tag beigetragen hatten.



Es gab viel Spaß beim NaiKj-Action-Day in der Frankenhalle.



Dia-Multivisionsschau von Sigrid Wolf-Feix am 14. November

Australien - 30.000 Kilometer durch den Roten Kontinent

Bad Steben Zwei Monate lang reisten Sigrid Wolf-Feix und Rainer Feix rund um Australien, um die beeindruckendsten Landschaften und aufregendsten Städte zu erkunden und auf Film zu bannen. Entstanden ist eine atemberaubende Bilderreise durch die endlosen Weiten des fünften Kontinents.

Sydney – glitzernde Hochhäuser, malerische Buchten, das Sydney Opera House und die Harbour Bridge bei Nacht – eine Stadt, die man nicht so schnell vergisst. Eindrucksvolle Naturerlebnisse bieten die Blue Mountains, die Snowy Mountains, mit dem höchsten Berg Australiens, dem Mount Kosciuszko, die kargen Granithügel des Mount Buffalo Nationalparks und die wilden Gebirgszüge der Grampians. Der absolute Höhepunkt im Süden Australiens sind die wilden Küstenlandschaften des Port Campbell National-



Die berühmte Felsformation der 12 Apostel.

parks mit den berühmten Felsformationen der 12 Apostel. Mit der Fähre geht es weiter nach Kangaroo Island zu märchenhaften Felsformationen, Kängurus, Koalas und Seelöwen. Staubig ist es in der Opal-Stadt Coobergy. Durch das Weinanbaugebiet Barossa Valley geht es schließlich weiter durch die endlosen Weiten Südaustraliens

nach Perth und in die skurrile Felsnadelwüste der Nambung Desert. Nicht fehlen darf die Hauptattraktion Australiens, der Ayer's Rock, der heiligen Berg Uluru.

Info: Karten für diesen Vortrag am 14. November um 19.00 Uhr im Kurhaus in Bad Steben gibt zu 9 Euro (mit Gastkarte 8 Euro) an der Abendkasse.



Bad
Manufaktur

**HEIZEN
und SPAREN**

**Badsanierung
komplett**



**Beratung, Planung, Produkte
alles aus einer Hand!**

Lichtenberg/Göttengrün

☎ 09288/957770 • 036649/79970

www.haustechnik-kraus.com

Aktionsangebot im November

35%
gespart*



VK¹ 100g 19,90€

120g
12,45€

+Gratis
Zugabe
1 Kühlpad²

Franken-Apotheke

Inh. Bernard Michaelis
Kronacher Str. 2a
95119 Naila

Telefon: 09282 5041

Mail: info@frankenapo-naila.de - www.frankenapo-naila.de



*Rabatt gilt auf den ehemaligen Verkaufspreis. Abgabe in handelsüblichen Mengen, solange Vorrat reicht. Nicht mit anderen Rabatten kombinierbar. Gültig bis 30.11.2019
1 Unverbindlicher Apothekenverkaufspreis nach Lauer-Taxe (Gr.Deutsche Spezialitätentaxe)
2 20g gratis bezugnehmend auf die 100g Voltaren Schmerzgel forte Tube

Erfolgreich werben im



Wir im Frankenwald

**Metzgerei
Groß**



Hauptstraße 68 • 95131 Schwarzenbach a. Wald

Telefon 09289/320 • Fax 09289/963220

metzgerei-gross-schwach@t-online.de • www.metzger-gross.de

UNSER WOCHENANGEBOT

Gültig vom 05.11. bis 09.11.2019

Weidevieh-Braten Dexter – Rinder Ölschlegel 1 kg	14,90€	Paprika- oder Champignonlonyoner 100 g	1,15€
Schweinekamm o. K. Alfred Hick, Albertsreuth ... 1 kg	8,95€	Gelbwurst mit und ohne Grün 100 g	0,99€
Hackfleisch gemischt. 1 kg	8,50€	Zwiebelschichtbraten 1 kg	11,00€
Haumacher Salamiaufschnitt 100 g	1,69€	Bauernwürste 100 g	1,09€

Entdecken Sie unsere Käse und Salattheke.
Unsere ausgezeichneten Spezialitäten 2019:
Haussalami, Nusschinken, Leberpresssack, Rindfleischwurst



Bürgerversammlung

Am Mittwoch, dem 13.11.2019, 18.00 Uhr, findet im VHS-Raum, Walchstraße 15, 95119 Naila, eine Bürgerversammlung für Naila und das gesamte Stadtgebiet statt.

Tagesordnung:

1. Bericht des 1. Bürgermeisters
2. Wohndorf 21
3. Sonstiges

Anträge auf Ergänzung der Tagesordnung sind bis spätestens 06.11.2019 bei der Hauptverwaltung zu stellen.

Naila, 23.09.2019
Stadt Naila

Frank Stumpf
1. Bürgermeister

Museum Naila im Schusterhof

Öffnungszeiten: So. 14.00 bis 16.00 Uhr

Gruppenbesichtigungen nach
Voranmeldung (Tel. 09282/8070)
auch zu anderen Zeiten möglich.
Museum Naila im Schusterhof, Schleifmühlweg 11,
Internet: www.museum-naila.de;
E-Mail: info@museumnaila.de



Vorschau:

„Kleine Kerle mit festem Biss - Nussknacker aus aller Welt“, ab 1. Advent!

Müllabfuhrtermine

vom 04.11.2019 bis 10.11.2019 (Kalenderwoche 45)

Marlesreuth, Naila

Restmülltonne (Abfuhrkalender 2)

Culmitz, Froschgrün, Hölle, Lippertsgrün, Marxgrün

Biotonne (Abfuhrkalender 4)

Erfolgreich werben im

Wir im Frankenwald



Aus Naila

Jubiläumsmitgliederversammlung der Bauvereinigung Naila

Vor 100 Jahren wurde die Bauvereinigung durch die Stadt Naila aufgrund der Wohnungsnot nach dem 1. Weltkrieg gegründet. Heute besitzt die Vereinigung 38 Häuser, 100 Wohnungen und 61 Garagen in Naila und Schwarzenbach a.Wald. Im Rahmen der diesjährigen Mitgliederversammlung blickte der Aufsichtsratsvorsitzende Karl-

heinz Schrögel auf die Geschichte der Bauvereinigung zurück. Werner Neumeister informierte die Mitglieder über aktuelle und anstehende Renovierungsarbeiten in den Wohnungen. 1. Bürgermeister Frank Stumpf war ebenfalls gerne zur Versammlung gekommen. In seinem Grußwort dankte er der Bauvereinigung und lobte das

gute Miteinander der Mitglieder. Vor den turnusgemäßen Wahlen wurden Ursula Spörl und Susanne Schwietzer aus dem Aufsichtsrat verabschiedet. Barbara Munzert wurde für weitere drei Jahre im Amt als Vorstand bestätigt. Neu in den Aufsichtsrat wurden Reiner Franz und als neues Mitglied Jeanette Weber gewählt.



Das Foto zeigt von links: Reiner Franz (Aufsichtsrat), Jeanette Weber (Aufsichtsrat), Carina Knebel (Aufsichtsrat), Werner Neumeister (Aufsichtsrat), Karlheinz Schrögel (Aufsichtsratsvorsitzender), Barbara Munzert (Vorstand), Susanne Schwietzer, Peter Müller (Aufsichtsrat) und 1. Bürgermeister Frank Stumpf.

100. Geburtstag in Naila-Froschgrün gefeiert



Das Foto zeigt von links: Tochter Brigitte Krappmann mit Lebensgefährten Adalbert Schiller, Jubilarin Ella Lenich, Pfarrer Andreas Seeliger, 1. Bürgermeister Frank Stumpf, Diakon Hans Jürgen Dommler, Enkel Oliver Krapp und Enkelin Claudia Bischoff.

Ella Lenich ist die derzeit älteste Einwohnerin Nailas. In diesen Tagen durfte sie im Ortsteil Froschgrün ihren 100. Geburtstag feiern. Die Jubilarin lebt im Haus ihrer Tochter, die sie liebevoll rund um die Uhr betreut. Geboren wurde Lenich in Billmuthausen bei Coburg. Im Jahr 2012 siedelte sie nach Naila über. Zu ihrer Familie zählen fünf Kinder, sieben Enkel und acht Ur-Enkel. Als Geheimnis für das hohe Alter nannte die Jubilarin die gute Pflege zu Hause.

Dazu gönnt sie sich ab und zu noch ein Bier oder ein Schnäpschen. Zu den Gratulanten zählte auch 1. Bürgermeister Frank Stumpf. Er brachte seine Drehorgel mit und spielte damit der Jubilarin ein Ständchen. Dazu überbrachte er auch als stv. Landrat die Glückwünsche des Landkreises Hof sowie des bayerischen Ministerpräsidenten Markus Söder. Dem Schreiben aus München lag eine mit der Patrona Bavaria geprägte Silbermedaille bei.



Obst- und Gartenbauverein Marxgrün-Hölle

Viele Preisträger beim Blumenschmuckwettbewerb



Das Foto zeigt Vorsitzenden Uwe Hofmann (links), Marie-Luise Löwel und Pia Baderschneider, Zweite und Sechste von links, 1. Bürgermeister Frank Stumpf (rechts) und Siegfried Klaumünzer, Dritter von rechts.

Bei der diesjährigen Preisverleihung des Obst- und Gartenbauvereins Marxgrün-Hölle Mitte Oktober begrüßte Vorsitzender Uwe Hofmann im herrlich geschmückten OGV-Jugendraum alle Anwesenden und freute sich darüber, dass 1. Bürgermeister Frank Stumpf ebenfalls gekommen sei. Insgesamt seien 53 Anwesen in den beiden Ortsteilen von Helga Rittweg, Culmitz, und Runhild Bisky, Marlesreuth, bewertet worden. 33 davon hätten die erforderlichen Punkte für einen Preis erreicht. Hofmann konnte, nachdem er nochmals die Kriterien bei der Blumenschmuckbewertung aufgelistet hatte, jedem einen Geldgutschein und eine Packung Narzissenzwiebeln überreichen. Es gab in diesem Jahr zwei dritte Hauptpreise, die an die Familien Mauritz und Walter gingen; sie bekamen jeweils einen Vogelnistkasten dazu. Den zweiten Preis und ein von Mitgliedern selbst gebautes Futterhäuschen

bekam Siegfried Klaumünzer zusätzlich überreicht. Das Anwesen Löwel in Alt-Marxgrün erhielt den ersten Preis. Hier konnten Pia Baderschneider und Marie-Luise Löwel ebenfalls dieses zusätzliche Präsent zusammen mit einem Geldbäumchen aus den Händen der Vorstandschafft in Empfang nehmen. In seinem Grußwort betonte 1. Bürgermeister Stumpf, dass er es gut finde, wenn die Gartenfreunde mit ihren wunderschön gepflegten Blumen zur Bereicherung der Ortsbilder beitragen. Neben der eigenen Freude daran, gebe es auch für Gäste und Touristen ein einladendes Bild ab, wenn Vorgärten und Häuser reichen Blumenschmuck aufweisen. Er überreichte Vorsitzendem Hofmann einen Beitrag zur Finanzierung des ganzen Projekts und meinte, dass die ausgegebenen Blumenzwiebeln, die bereits jetzt in die Erde gesetzt werden könnten, im

Frühjahr nächsten Jahres ein hoffentlich für die Insekten einladendes Willkommen sei. Zweite Vorsitzende Monika Wolf trug einige Gedichte bzw. Geschichten vor, die viele zum Schmunzeln brachten. Inge Einsiedel-Müller bereicherte den Nachmittag mit selbst komponierten Liedern; ihre Gesangsvorträge begleitete sie auf dem Keyboard. Beim Gartenbauvereins-Lied wurde kräftig mitgesungen. Danach gab es Kaffee und Kuchen, welche die Frauen des Vereins selbst gebacken hatten. Alle ließen es sich miteinander schmecken. Abschließend bedankte sich Vorsitzender Hofmann bei allen Helferinnen und Helfern, die diese gelungene Veranstaltung mitgestaltet haben. Er wies noch darauf hin, dass der Verein 2020 das 70-jährige Bestehen und 50 Jahre Blumenschmuckwettbewerb feiere, was genug Anlass sei, einige besondere Ereignisse zu planen.

Studienreise nach Frankreich



Drei informative Tage haben die Französischschüler der Musischen Realschule Naila in Metz verbracht und dabei auch eines der größten gotischen Gebäudes Europas, die gotische Kathedrale, unter die Lupe genommen. Weiter besuchte die Schülergruppe die Gedenkstätte sowie die Soldatengräber in Verdun und das Europa-Museum in Schengen. In Luxembourg-Stadt unternahmen die Schüler eine Stadtführung, die Julia Richter anbot und für die Teilnehmer galt es zu entscheiden, ob das Erzählte wahr oder falsch ist. Neben kulturellen Highlights kam natürlich auch das Sprechen der zweiten Fremdsprache nicht zu kurz, was man wohl nirgendwo besser perfektionieren kann, als bei einer Studienfahrt nach Frankreich. Als begleitende Lehrkräfte für die 25 Schülerinnen und Schüler des Französischzweiges der Jahrgangsstufen neun und zehnjährigen Michael Adler, Französisch und Julia Richter, Geschichte.

Spezialitäten Bistro-Ecke

Metzgerei Schmidt

Kronacher Straße 7
95119 Naila
Tel. 0 92 82/75 20
Fax 0 92 82/98 46 64

Speisekarte
(von 11.30 Uhr–13.30 Uhr)

Montag, den 04. 11. 2019

Erbseintopf mit Brötchen	3,75 €
Zwiebelfleischkäs* mit Kartoffelsalat und Salat	6,45 €
Dienstag, den 05. 11. 2019	
Schweinegeschnetzeltes mit Reis und Salat	6,45 €
Tortellini mit Tomatensoße	5,45 €
Mittwoch, den 06. 11. 2019	
Schweineschnitzel mit Kartoffelsalat und Salat	6,45 €
Blumenkohl überbacken mit Kartoffeln	5,45 €
Donnerstag, den 07. 11. 2019	
Milchreis mit Apfelmus	3,75 €
Zwiebelrostbraten mit Klößen und Salat	6,45 €
Freitag, den 08. 11. 2019	
Fisch in Kräutersoße mit Kartoffeln und Salat	6,45 €
Leberkäs* mit Kartoffelsalat und Salat	6,45 €
Samstag, den 09. 11. 2019	
Sauere Eier mit Kartoffelpüree und Salat	6,45 €

Wir liefern Ihnen die Speisen in einem Swisspack Warmhalte-System frei Haus, Metzgerei Schmidt, Tel. 09282/7520, Fax 09282/984664

<p>Angebot am Montag, 04.11.2019</p> <p>Schweinegulasch 100 g / 0,89 €</p> <p>Angebot am Dienstag, 05.11.2019</p> <p>Mettwurst 100 g / 0,99 €</p> <p>Angebot am Mittwoch, 06.11.2019</p> <p>Blut- und Leberwürste 100 g / 0,86 €</p>	<p>Angebot vom 07.11. - 09.11.2019</p> <p>Schweineschnitzel 100 g / 0,89 €</p> <p>Kassler-Kamm 100 g / 1,10 €</p> <p>Bratwürste fein 100 g / 1,19 €</p> <p>Paprikaspeck 100 g / 1,45 €</p> <p>Schinkenspeck 100 g / 1,59 €</p>
---	---

www.metzgerei-schmidt.com



Evangelische Mittelschule Naila

Ein Schulausflug mit überraschender Wende

Einen ganz besonderen Schulausflug erlebte die 7. Klasse der Evangelischen Mittelschule Naila. Durch die Organisation des Pausenverkaufs in der 6. Jahrgangsstufe hatten die Schüler und Schülerinnen ausreichend Geld verdient, um sich selbst einen Ausflug finanzieren zu können. Das gewählte Ziel war der Kletterpark Hof. Der Termin war festgelegt, aber dann schien der Ausflug aufgrund der Wetterbedingungen buchstäblich ins Wasser zu fallen. Doch das vermeintliche Unglück entpuppte sich als großer Gewinn: Spontan bot die Betreiberin des Kletterparks an, ihren sogenannten „Clip and Climb“-Bereich im noch nicht eröffneten „Jump & Climb Untreusee“, einem Sportpark mit Trampolinhalle, Soccerarena und innovativem Kletterbereich zu nutzen. Sichtlich fasziniert von der Vielfalt der Klettermöglichkeiten stürzten sich die Kinder mit Feuereifer auf die verschiedenen Routen und wetteiferten miteinander

um die schnellste Zeit oder die schwierigste Art bei der Besteigung.

Nach etwa eineinhalb Stunden legten die Kinder ausgepowert

und glücklich die Klettergurte wieder ab und nicht nur aus einem Mund war das Fazit zu hören: „Hier will ich meinen nächsten Geburtstag feiern!“



Zwei Schülerinnen der 7. Klasse im Wettkampf um die Bestzeit

Seniorenachmittag der Stadt Naila

Naila - Mit einem Ständchen, gespielt auf seiner Drehorgel, konnte 1. Bürgermeister Frank Stumpf zahlreiche Senioren, Pfarrer Kaiser, einige Stadträte sowie 2. Bürgermeister Adolf Markus und 3. Bürgermeister Werner Hick zum diesjährigen städtischen Seniorenachmittag in der Frankenhalle begrüßen. Nadine Hofmann, die Geschäftsführerin der Ferienregion Selbitzthal-Döbraberg, und einige Mitarbeiter der Stadtverwaltung kümmerten sich um das leibliche Wohl der Gäste. Rainer Lohr mit der BRK-Band führte durchs Programm und lud bei so manchem Evergreen zum Mitsingen ein. Zauberer Rokulus, der sich unter die Gäste mischte, hatte einige Tricks auf Lager und überraschte vor allem die Damen mit auf Luftballons gezauberten Blumensträußen. Bei gu-



Zauberer Rokulus begeisterte die Besucher des Seniorenachmittags.

ten Gesprächen verbrachten die Senioren einen schönen Nachmittag in der Nailaer Frankenhalle.

Der Seniorenachmittag findet für alle Bürger aus dem Stadt-

gebiet von Naila, die das 70. Lebensjahr erreicht haben, im zwei Jahres-Rhythmus statt. Wer nicht mobil ist, wird mit einem Shuttlebus der Kommune in die Frankenhalle gefahren.

Neuer Elternbeirat im Kindergarten Hand in Hand



Das neue Kindergartenjahr hat begonnen und die Kindergartenleiterin Christine Adelt konnte viele Eltern zum Elternabend am 08.10.2019 im Kindergarten Hand in Hand in Naila begrüßen. Zunächst stellten sich die anwesenden Kinderpfleger/innen und Erzieher/innen mit ein paar Worten vor. Im Anschluss hat Claudia Urbantaubald, in Vertretung der Elternbeiratsvorsitzenden Stefanie Steiner, einen kleinen Rückblick über die Aktivitäten des abgelaufenen Jahres gegeben. Neben den Familiengottes-

diensten, den Kleiderbasaren, der Teilnahme am Rupperichmarkt und vieles mehr, war der Tag der offenen Tür mit Einweihung der neuen Räume für die Integrativgruppe ein besonderes Ereignis. Bei der anschließenden Wahl zum Elternbeirat konnten acht Mütter für die Mitarbeit gewonnen werden.

Das erste wichtige Projekt, welches es zu organisieren gilt, ist das jährliche Laternenfest am 08. November.



Das Foto zeigt den neuen Elternbeirat kniend von links: Karina Einsiedel (2. Vorsitzende), Sandra Schwanethal (Homepage), Sabine Kluge (1. Vorsitzende), Sandra Bär, Daniela Lang (Kassiererin), stehend von links: Susann Robel und Simone Brendel (Schriftführerin). Es fehlt: Carmen Hohberger (Presse)

IMPRESSUM

Verantwortlich für den Lokalteil Naila: Stadt Naila, vertreten durch 1. Bürgermeister Frank Stumpf;
Ansprechpartner Redaktion: Nicole Roesmer
E-Mail: redfrankenwald@kurier.de
Herausgeber: Nordbayerischer Kurier Zeitungsverlag GmbH, Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth
Anzeigen: Agentur Pilz,
Erscheinungsweise: Wöchentlich freitags,
Redaktionsschluss: Dienstag, 10 Uhr,
Satz: Nordbayerischer Kurier;
Druck: Druckzentrum Hof,
Gesamtauflage: 16 000;
Titelfoto: Neues an der Grundschule Berg



Neuer Elternbeirat in den Kindergärten
Froschgrün und Regenbogen

Der Elternbeirat vom Kiga Froschgrün stellt sich vor



Ein neues Jahr bricht an im evangelischen Kindergarten Froschgrün. Personell hat sich einiges geändert und so startet das Jahr mit neuer Leitung in der Einrichtung und der Krippe. Natürlich sind seit September auch neue Kinder eingezogen. Die Zweijährigen der Krippe können sich nun die „alten Hasen“ nennen. Ältere haben die Krippe verlassen um jetzt in der Kindergartengruppe basteln, singen, malen und miteinander spielen zu lernen.



Die „ganz Großen“ wurden eingeschult. Im Kindergarten werden die Kleinen von den Großen an die Hand genommen und es werden neue Freundschaften entstehen – vielleicht für ein Leben lang. Mit diesen Änderungen folgt auch die Wahl eines neuen Elternbeirates. Am 26.09.2019 waren wieder alle Eltern geladen um Neuig-

Das Foto zeigt den diesjährigen Elternbeirat von links: Kay Findeiß, Kristin Georgi, Ira Rodler, Tom Handrek, Benjamin Kupijai, Stefanie Wiessner, Janina Reichl und Christine Schmölzer-Glier

keiten im und um den Kindergarten zu erfahren und um den Beirat zu wählen. Dieser möchte sich wie gewohnt für die Belange der Kinder und Eltern einsetzen aber auch die Mitarbeiter von Krippe und Kin-

dergarten tatkräftig unterstützen. Dafür sind auch alle helfenden Hände außerhalb des Beirats gerne eingeladen mitzuwirken. Wer sich einbringen möchte ist jederzeit willkommen.

Elternbeiratswahl im katholischen Kindergarten Regenbogen



Wie in jedem Jahr waren alle Eltern zur Elternbeiratswahl in den katholischen Kindergarten Regenbogen eingeladen. Die Leiterin Christine Hörteis begrüßte neben den zahlreich erschienenen Eltern, auch Pfarrer Andreas Seliger. Nach einigen Dankesworten an den „alten“ Elternbeirat und das Team vom Regenbogenblättla informierte Pfarrer Andreas Seliger kurz über Aktuelles. Der neue Elternbeirat zählt elf Mitglieder.



Den ersten Vorsitz übernimmt Manuela Franz, Stellvertreterin in Mareen Högner. Schriftführer und Pressewart bleiben weiterhin Dominik Dehler und Noreen Lang. Das Amt des Kassenwarts übernimmt Tino Kießling. Michael Knebel, Thomas Stülpner, Sabrina Hofmann, Anna Hummel, Volker Gründel und Corinna Fuhrmann ergän-

Das Foto zeigt von links: Kindergartenleiterin Christine Hörteis, Michael Knebel, Manuela Franz, Noreen Lang, Thomas Stülpner, Dominik Dehler, Sabrina Hofmann, Pfarrer Andreas Seliger, Anna Hummel, Tino Kießling, Volker Gründel, Corinna Fuhrmann. Auf dem Bild fehlt Mareen Högner

zen als Beisitzer den Elternbeirat. Im Anschluss bastelten die Eltern die Laternen für den Mar-

tinsumzug, der dieses Jahr am **Freitag, 08. November** stattfindet.

Spielenachmittag in Marxgrün



Die Ortsvereine aus Marxgrün und Hölle veranstalten unter dem Motto „Nix mit Stecker“ am **Sonntag, 3. November**, ab 14 Uhr, einen Spielenachmittag im Gemeindehaus Marxgrün (Hans-Silbermann-Straße). Eingeladen ist jeder zwischen 1 und 111 Jahren. Wer kennt sie nicht, die Brettspielklassiker wie Mensch-ärgere-dich-nicht, Monopoly oder Risiko? Aber auch neuere Spiele können getestet werden. Wer will seine Hühner vor Looping Louie schützen? Oder doch lieber Städte bauen? Vielleicht kann man endlich Schafkopf, Schnauz oder Rommé erlernen? Wer ist am Ende der Sieger? Jeder, der an diesem Tag mit gut gelaunten Menschen am Tisch saß und Spaß hatte. Also gleich den Termin im Kalender vormerken! Ihr könnt gerne auch eure eigenen Lieblingsspiele mitbringen. Infos: Axel Hofmann unter 09282/963191.

Preismucken beim SV Marlesreuth



Der SV Marlesreuth lädt am **Freitag, 1. November**, zum traditionellen Preismucken in das Sportheim ein. Wie bereits in den letzten Jahren erhält jeder Teilnehmer entsprechend seiner Platzierung einen Sachpreis. Der Sieger kann sich über ein Preisgeld von 100 Euro freuen. Ein besonderes Schmankerl ist erneut, dass diejenige Gruppierung - ganz egal ob Verein oder bunt zusammengewürfelte „Haufen“, welche die meisten Teilnehmer stellt, als Bonus 15 Liter Bier gewinnen kann. Beginn der Veranstaltung ist um 18.00 Uhr. Das Startgeld beträgt 6 Euro. Natürlich ist für das leibliche Wohl bestens gesorgt. Der SV Marlesreuth freut sich auf zahlreiche Teilnehmer.

iq - immer Qualität

„Bei uns einkaufen heißt: sich wohlfühlen und erstklassig beraten werden.“

**Wir nehmen uns
Zeit für Sie.**

Radio • TV • Sat

Bernstein

Elektrogeräte • Service

Inhaber: Gerhard Hager • Marktplatz 1 • 95119 Naila

Tel. 0 92 82 - 98 47 160 (Verkauf)

Tel. 0 92 82 - 98 47 161 (Kundendienst)

info@iq-bernstein.de • www.iq-bernstein.de



VERANSTALTUNGEN 2019 in der Stadt Naila

31.10.	19.00 Uhr	Thierron	Thierron-Stammtisch: Treffen ehemaliger Mitarbeiter	Café Memories, Marktplatz, Naila
01.11.	19.00 Uhr	Verein für Aquarien-, Terrarien- und volkstümliche Naturkunde Naila e. V.	Monatsabend	Aquarianerheim in Froschgrün
01.11.	19.00 Uhr	Reservistenkameradschaft Naila	RK-Treff	RK-Keller
02.11.	19.00 Uhr	Freiwillige Feuerwehr Marlesreuth	Kameradschaftsabend	Gerätehaus
05.11.	14.00 Uhr	AG SPD 60plus	Treffen	Gaststätte Froschgrün
05.11.	19.00 Uhr	Siedlervereinigung Froschgrün – Frauengruppe	Treffen der Siedlerfrauen	Siedlerheim Froschgrün
06.11.	16.30 Uhr	VdK Naila	Stammtisch	Café Memories
13.11.	15.00–17.00 Uhr	Hospizverein Frankenwald e.V.	Trauercafé, Begegnung für Trauernde	Naila, Kronacher Str. 2 Erdgeschoss; barrierefrei
15.11.	19.00 Uhr	Reservistenkameradschaft Naila	RK-Treff	RK-Keller
15.11.	19.00 Uhr	Freiwillige Feuerwehr Marlesreuth	Unterricht	Gerätehaus
17.11.		Reservistenkameradschaft Naila	Teilnahme am Volkstrauertag	
19.11.	19.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	Monatsabend – Herzliche Einladung an alle Freunde des Modellbaus	Siedlerheim Froschgrün
30.11.	14.00 Uhr	Stadt Naila	Rupperichmarkt	Innenhof des Rathauses und Marktplatz
01.12.	14.00 Uhr	Verein für Aquarien-, Terrarien- und volkstümliche Naturkunde Naila e. V.	Gemütlicher Familien-Nachmittag: Kaffeetrinken – Biertrinken – sowie Kartenspiele für Damen und Herren – Waafen – und, und ...	Aquarianerheim in Froschgrün
03.12.	18.00 Uhr	Modellbauverein Naila - Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	Weihnachtsfeier	Gaststätte Froschgrün
06.12.	19.00 Uhr	Verein für Aquarien-, Terrarien- und volkstümliche Naturkunde Naila e. V.	Monatsabend	Aquarianerheim in Froschgrün
08.12.	14.00–18.00 Uhr	MEC Marxgrün	Modelleisenbahnausstellung	Ehemaligen Rathaus, Lichtenberger Str., OT Marxgrün
13.12.	19.00 Uhr	Verein für Aquarien-, Terrarien- und volkstümliche Naturkunde Naila e. V.	Vorbereitung der Weihnachtsfeier	Aquarianerheim in Froschgrün
14.12.	19.00 Uhr	Verein für Aquarien-, Terrarien- und volkstümliche Naturkunde Naila e. V.	Weihnachtsfeier	Aquarianerheim in Froschgrün
15.12.	14.00–18.00 Uhr	MEC Marxgrün	Modelleisenbahnausstellung	Ehemaligen Rathaus, Lichtenberger Str., OT Marxgrün
22.12.	14.00–18.00 Uhr	MEC Marxgrün	Modelleisenbahnausstellung	Ehemaligen Rathaus, Lichtenberger Str., OT Marxgrün
Montag	19.00 Uhr	VSG Marxgrün	Frauengymnastik	Gemeindehaus Marxgrün
Dienstag	19.00 Uhr	WSV Triathlon	Schwimmen	Abfahrt: 19.00 Uhr, Bahnhof Naila
Dienstag	18.00 Uhr	FT Naila	Tischtennistraining Jugendliche	Sporthalle an der Grundschule
Dienstag	19.30 Uhr	FT Naila	Tischtennistraining Erwachsene	Sporthalle an der Grundschule
Mittwoch	14.00 Uhr	Gymnastikgruppe Kraus	Frauen-Gymnastik Kettelerhaus mit Marianne Kraus	Kettelerhaus Naila
Mittwoch	18.00 Uhr	WSV Triathlon	Lauftreff: versch. Treffpunkte	Infos: wsvtriathlon.naila@yahoo.de
Mittwoch	18.00 Uhr	IfL Frankenwald	Lauftreff in Marxgrün	Treffpunkt: Parkplatz Hönl's-Imbiss
Donnerstag	18.30 Uhr	SV Marlesreuth	Tischtennistraining Jugendliche	Turnhalle alte Schule Culmitz
Donnerstag	19.30 Uhr	SV Marlesreuth	Tischtennistraining Erwachsene	Turnhalle alte Schule Culmitz
Freitag	17.00 Uhr	WSV Triathlon	Lauf-/Radtreff: versch. Treffpunkte	Infos: wsvtriathlon.naila@yahoo.de
Freitag	15.30 Uhr	IfL Frankenwald	Lauftreff in Selbitz	Treffpunkt: Parkplatz Angerstraße; Infos: www. ifl-frankenwald.de
Freitag	17.30 Uhr	IfL Frankenwald	Nordic Walking in Naila	Treffpunkt: Parkplatz Frankenhalle
Freitag	18.00 Uhr	FT Naila	Tischtennistraining Jugendliche	Sporthalle an der Grundschule
Freitag	19.30 Uhr	FT Naila	Tischtennistraining Erwachsene	Sporthalle an der Grundschule



Bildungskreis Hutzn Stubn

Mittelzentrum Naila - mit Erfolg in die Zukunft

Eine Stadt wie Naila mit seinen vier Ortsteilen nicht nur zu verwalten, sondern zu einem lebenswerten Mittelzentrum zukunftsfähig zu gestalten und darüber zu informieren, war Sinn der Veranstaltung des Bildungskreises Hutzn Stubn im Kettelerhaus-Saal Naila, wozu Leiterin Marianne Kraus 1. Bürgermeister Frank Stumpf eingeladen hatte. Grundtenor in den Ausführungen des Bürgermeisters zu allen Projekten war immer, bei den begrenzten Finanzmitteln der Stadt die höchstmöglichen Förderzuschüsse zu erkämpfen, um bei zwingender Haushaltskonsolidierung und notwendigem Schuldenabbau die erforderlichen Investitionen durchführen zu können.

1. Bürgermeister Frank Stumpf bezifferte die Investitionssumme der Stadt Naila allein in den letzten fünf Jahren mit 24 Millionen Euro, mit 15,6 Millionen Euro bezuschusst. Hinzu kämen die großen Investitionen von privaten und öffentlichen Trägern, wie zum Beispiel dem Kli-

nikum Naila mit bisher 40 Millionen Euro, dem Landkreis-Schulzentrum Realschule und Gymnasium Naila mit 67 Millionen Euro und dem Hauswirtschaftszentrum der Diakonie.

Der 1. Bürgermeister erinnerte an den, evtl. vor dem Verfall geretteten Nailaer Bahnhof mit seiner beispielhaften Sanierung und Umgestaltung zu einem Tourismuszentrum. Dazu seien der Fuß- und Radweg über die sanierte Bogenbrücke in Richtung Schwarzenbach, der behinderungsgerechte Zugang zum Rathaus, die sanierte Frankenhalle, der Natur- und Waldfriedhof den Bürgern zur Verfügung gestellt worden. Mit der Einführung der Offenen Ganztagschule habe die Stadt Naila die Sanierung der fast 50 Jahre alten Grundschule in Angriff genommen, dazu die neue Turnhalle und Mensa eröffnet, alles mit einer Angebotssumme von fast 10 Millionen Euro. Die digitale Zukunft habe in Naila und den Ortsteilen mit dem 80 km Glasfaser-Breitbandausbau für Wirtschaft, Schulen, öffentli-



1. Bürgermeister Frank Stumpf informiert und diskutiert im Bildungskreis der Hutzn Stubn mit den Teilnehmern über laufende und künftige Projekte des Mittelzentrums Naila und erfährt Lob und Anerkennung für die attraktive und lebenswerte Stadt Naila.

chen und privaten Bereich begonnen, konstatierte Bürgermeister Frank Stumpf. All die fertiggestellten, laufenden und geplanten Maßnahmen seien für die mittelzentrale Funktion Nailas mit einem Einzugsgebiet von circa 40.000 Bürgern zur Bedarfsdeckung wie auch als Magnetfunktion auch für ansiedlungswillige Familien, Personen

und Betriebe wichtig. Mit den guten Kinderbetreuungs-Einrichtungen, Schulen, Einkaufsmöglichkeiten in Einzelhandel wie auch zentrumsnahen Märkten sei Naila gut bestückt.

Die ärztliche Versorgung sei momentan übererfüllt, der Erweiterungsbau des Klinikums funktioniere medizinisch wie eine Halsschlagader. Die Si-

cherheitsdienste wie zum Beispiel Feuerwehren, THW und BRK seien effektiv ausgerüstet. Die vielen aktiven Vereine mit ihren vorbildlich wirkenden Ehrenamtlichen böten ein optimales Angebot an alle Bürgern im sportlichen, kulturellen und Freizeitbereich.

Mit dieser zukunftsgerichteten Kommunalpolitik erhoffe man einen Zuwachs an Einwohnern, auch um über die Einkommenssteuer-Einnahmen weitere infrastrukturelle und große Zukunftsprojekte finanzieren zu können.

Neben der Sicherung von Arbeitsplätzen sei am Stebener Weg ein großes Wohnbaugelände ausgewiesen und das Wohndorf Lindenpark vorgesehen. 1. Bürgermeister Frank Stumpf wies auf die Sanierung zentrumsnaher Leerstandsobjekte, wie zum Beispiel in der Mühlstraße und an der Engstelle zu den Schulen hin und ging auf Diskussionsbeiträge der interessierten Hutzn Stubn-Teilnehmer wie WEKA, Skatingbahn, Höllental und ÖPNV-Projekte ein.

VdK Naila: In Weinseligkeit zum Weinparadies

Die mittlerweile schon traditionelle Weinerkundung in das fränkische Weinanbaugelände fand auch dieses Jahr einen reichlichen Zuspruch von Mitgliedern und Freunden des VdK Naila. Als Ziel stand diesmal die Weinegend um Seinsheim auf dem Programm.

Von Naila aus ging es über Bamberg und die A 3 in die Region Seinsheim/Hüttenheim. Die Gegend ist nicht nur als Weinanbaugelände bekannt, dort ist auch ein weltbekannter Hersteller von Baustoffen zu Hause, der unter den Weinbergen Gips abbaut und zu verschiedenen Baustoffen veredelt und natürlich ein bedeutender Gewerbesteuerzahler ist. Die Region ist nicht nur auf Weinanbau ausgerichtet.

Um die Mittagszeit näherte sich die Gruppe der Wein-Paradies-Scheune in Ippesheim. Die Lage dieser Gastronomie ist wunderbar mit Blick in die Ferne über die Weinberge, weit ins Land

hinein. Die Bewirtung war für die Teilnehmer nur möglich, weil im Vorfeld entsprechende Plätze reserviert worden waren, denn die Nachfrage nach freien Plätzen war überwältigend. Die Teilnehmer bekamen Sitzplätze an den Aussichtsfenstern zugewiesen und konnten aus einer reichhaltigen Speise- und Getränkekarte wählen. Die Weine und auch das Essen, welches typisch für die Gegend angeboten wurde, waren hervorragend. Die Scheune selbst liegt direkt auf der Grenze zwischen Unter- und Mittelfranken.

Nach einer gemütlichen Einkehr und leckerem Essen und Trinken, stand dann auch schon die Weinbergführerin bereit, um der Besuchergruppe aus Naila das „Fränkische Weinland“ näher zu bringen.

Es begann mit einem Spaziergang durch die Weinberge, wo die verschiedenen Lagen, Böden und Rebsorten zu Sprache kamen. Es wurde auch einiges

über die Art der Lese erklärt, zum Beispiel Vollernte oder Handlese. Die geschichtlichen Ausführungen waren sehr interessant.

Nach dem Spaziergang ging es dann mit dem Bus weiter über die Ortschaften im Kreis Ippesheim. Hier steht auch das Schloss Frankenberg, das von einem Schweizer erworben wurde, der dort Weinbau in größerem Stil betreibt. Er soll auch noch Weingüter in Südafrika besitzen, also ein Kenner des Weines sein. Die Fahrt endete dann in Willanzheim/Hüttenheim. Dort besichtigten die Teilnehmer noch die Kirchenburg, die damals der Fluchtpunkt für die Bevölkerung war, wenn kriegerische Angriffe drohten. Über den Kirchhof hinweg und durch den Ort ging es zum Winzerhof Gümpelein, wo die Besucher schon zur Weinprobe erwartet wurden.

Die Juniorchefin übernahm die Präsentation der Weine, der

Rebsorten und gab Erläuterungen zu den Lagen. Es wurden dann fünf Weinsorten probiert die aus den typischen Weinreben der Gegend bestanden, die dort besonders gut gedeihen.

Die Weinprobe wurde durch die schmackhaften und deftigen Brotzeiten des Weingutes ergänzt, was gut so war.

Nach schönen Stunden in Mittel- und Unterfranken ging es dann wieder zurück an den Ausgangspunkt in Naila.

Alle Teilnehmer waren von der Vielfalt des Ausfluges positiv

überrascht - denn es war von Weinprobe, Bewegung bis hin zur Kultur alles dabei, nicht zu vergessen das leckere Essen und die schöne Einkehr.

Allgemeiner Tenor: „Es wäre schön, wenn der VdK wieder so etwas durchführen würde.“

Info:

Als nächste Termine stehen die Weihnachtsfeier am 1. Dezember sowie die Fahrt zum Schloss Guteneck am 6. Dezember bereits fest.

Wiedel's Shop Center
Kronacher Straße 9 - 95119 Naila

bei uns im Shop Center



- Hermes PaketShop
- Tabakwaren
- Raucherbedarf
- Frankenpost-Point mit Service und Beratung

- E-Zigaretten & Zubehör
- Glückwunschkarten
- Zeitschriften

Lotto - Lotto-Produkte - ODDSET - Süddeutsche Klassenlotterie (SKL)

Gottesdienst am Reformationstag



Dürrenwaid - Der Reformationstag teilt sein Datum mit dem Gruselfest Halloween. Grund genug zu einem weiteren Abendgottesdienst in der Dürrenwaid Christuskirche. Und zu einem ungewöhnlichen Altarschmuck. Der von Jakob Menger, Schlagzeuger der Jugendband, geschnitzte Kürbis zeigt Kreuz statt Fratze. Die Predigt von Pastor Joachim Musiolik wird darauf Bezug nehmen. Die Jugendband hat alte und neue Lieder vorbereitet. Bei der Probe (siehe Foto) waren die Musiker bester Laune. Der Gottesdienst am **31. Oktober** beginnt um 19 Uhr.

Gedenken an die Verstorbenen

Naila - Am **Allerseelentag, 2. November**, findet um 18.00 h in der Stadtpfarrkirche „Verklärung Christi“ in Naila ein Gottesdienst für die Verstorbenen aus dem ehemaligen Seelsorgebereich Naila statt, zu dem Stadtpfarrer Andreas Seliger einlädt. Die Angehörigen der Verstorbenen mussten von einem lieben Menschen Abschied nehmen. Sicherlich war die Zeit seitdem nicht immer leicht. Umso wichtiger ist es zu spüren, dass sie in dieser Situation nicht allein sind. Deshalb sind sie alle zum Gottesdienst mit Totengedenken eingeladen. Pfarrer Andreas Seliger wird an die Verstorbenen des Jahres erinnern, in dem ihre Namen verlesen und für jeden ein Licht entzündet wird. Nach dem Gottesdienst gibt es die Möglichkeit zu Begegnung und Gespräch.

Texte & Musik zur Reformation

Bad Steben - Am Abend des Reformationstages - **Donnerstag, 31. Oktober** - um 19.30 Uhr laden Pfarrer Dr. Thomas Hohenberger aus Döbra und Dekanatskantor Stefan Romankiewicz aus Bad Steben zu einer Stunde mit Texten und Musik zum Thema „Reformation“ ein. Für die evangelischen Christen ist der Reformationstag ein nicht unwichtiges Datum und so macht es auch heute nach wie vor Sinn, sich mit den Geschehnissen in dieser Epoche zu beschäftigen. Ein profunder Kenner und Fachmann für das Themenfeld „Reformation“ ist Dr. Thomas Hohenberger - Gemeindepfarrer in Döbra und Lippertsgrün. Er versteht es wie kein Zweiter, die Inhalte, die Luther und den anderen treibenden Kräften der Reformation wichtig waren, anschaulich und gut fassbar zu vermitteln. Vertiefen will diese Textbeiträge Dekanatskantor Stefan Romankiewicz aus Bad Steben, der mit Orgelbeiträgen an der großen Hey/ Strebels-Orgel der Bad Stebener Lutherkirche den Zeitraum hörbar machen will, anhand von bekannten Liedern der Reformation, aber auch mit weltlicher Musik aus dieser Zeit. Der Eintritt ist an diesem Abend frei und die Kirche ist gegebenenfalls beheizt!

Wenn der Weg allein zu lang wird
und die Kraft zu Ende geht,
dann ist Erlösung Gnade.



Wir sind traurig, dass du gingst und dankbar, dass es dich gab.

Hans Jahn

* 28.06.1953 † 11.10.2019

Langenbach, den 30. Oktober 2019

In stillem Gedenken

Dagmar mit René und Katharina
sowie alle Anverwandte

Auf Wunsch des Verstorbenen fand die Urnenbeisetzung in aller Stille statt. Danke dem Bestattungsunternehmen Neubauer/Köstner für die würdevolle Gestaltung der Urnenbeisetzung.

**Menschen, die wir lieben,
bleiben für immer,
denn sie hinterlassen
Spuren in unseren Herzen.**



Hermann Drechsel

Geroldsgrün, Oktober 2019

D allen, die unseren lieben Vater **Hermann Drechsel** auf seinem letzten Weg begleitet und ihm dadurch viel Liebe, Freundschaft und Wertschätzung entgegengebracht haben

A für alle Zeichen der Anteilnahme, für Karten, Blumen und Geldspenden

N Pfr. Dr. Graf, dem Posaunenchor und Männergesangsverein für die Ausgestaltung des Trauergottesdienstes, dem FCR und Gartenbauverein

K der Hausarztpraxis Dr. Goller und Stöcker sowie dem Pflgeteam Salem im Walter-Hümmer-Haus in Selbitz für die liebevolle Betreuung

E dem Bestattungsinstitut Hollerbach für die einfühlsame Begleitung.

Heidrun Drechsel Ingrid Schübel mit Familie

WIR im Frankenwald
Jeden Freitag in Ihrem Briefkasten

*Meine Zeit steht in Deinen Händen
(Psalm 31)*

In Liebe und Dankbarkeit haben wir Abschied genommen von meiner Schwester und Tante

Waltraut Röhr

* 10.07.1942 † 03.10.2019

Gott, der Herr, hat ihre Zeit in Gnade beendet und sie zu sich heimgeholt.

Schwarzenbach a.Wald, im Oktober 2019

In stiller Trauer

Veronika Lechelt
Michael Dost mit Familie
Ingo Gries mit Familie

Die Urnenbeisetzung fand auf Wunsch der Verstorbenen im engsten Familienkreis statt. Für erwiesene und zuge dachte Anteilnahme herzlichen Dank.



Festgottesdienste für Ehejubilare

Naila/Selbitz - Die katholischen Pfarrgemeinden des ehemaligen Seelsorgebereichs Naila hatten zu einem Festgottesdienst für Ehejubilare in die Maria-Hilf Kirche nach Selbitz eingeladen. Stadtpfarrer Andreas Seliger zelebrierte den Jubiläumsgottesdienst, der von Christian Bauer an der Orgel musikalisch umrahmt wurde. Eingeladen waren zu diesem Gottesdienst hauptsächlich Ehejubilare mit 50 Ehejahren und länger, aber auch jüngere Jubelpaare konnten gerne teilnehmen. Neun Paare waren der Einladung gefolgt. Sie sind gekommen um Gottes Segen für ihren weiteren gemeinsamen Lebensweg zu erbitten, gemeinsam zu beten, für die Ehejahre zu danken, die sie unter Gottes Schutz und Begleitung gemeinsam erleben durften. „Meine Zeit Herr steht in deinen Händen“, „Meine Seele ist stille in dir“ und andere Lieder stimmten auf das festliche Geschehen ein. Pfarrgemeinderatsvorsitzende Ilse Brütting



Die Ehejubilare in der Maria-Hilf Kirche in Selbitz mit Stadtpfarrer Andreas Seliger (Bildmitte hinten)

hatte einen einfühlsamen Text vorgetragen, der von Herz zu Herz gehende Wünsche für freudige und leidvolle Situationen in einer zärtlichen Sprache

zusammenfasste mit dem Titel: „All das wünsch ich Dir“. Stadtpfarrer Andreas Seliger segnete die Eheleute mit den Worten: „Segne diese Jubelpaare, die ge-

kommen sind um Dir Dank zu sagen. Wir bitten um die Gnade, dass diese Ehegatten dich in frohen Tagen loben, in der Trauer bei dir Trost finden und in der

Not deine Hilfe erahnen. Gewähre Ihnen ein hohes Alter in Gesundheit. Schenke ihnen Weisheit des Herzens und Stärke des Glaubens und gib ihnen einst die Vollendung in deiner Herrlichkeit!“ Nach diesem Festgottesdienst fand ein Sekt Empfang im Pfarrsaal statt. Es gab am reichhaltigen Buffet kulinarische Köstlichkeiten vom Feinsten, an dem sich jeder bedienen konnte. Es ist eine sehr schöne Geste immer wieder einmal dem Herrn für zufriedene, gemeinsame Ehejahre „Danke“ zu sagen!

Info: Am 22. November findet um 18.00 Uhr ein weiterer Gottesdienst für Ehejubilare statt, diesmal hauptsächlich für 25 - 50 Ehejahre im Fünferschrift, 25, 30, 35 etc. sowie für die 50+ Jubilare, die zu diesem 1. Gottesdienst nicht kommen konnten. Außerdem sind alle Ehepaare, die einfach mal zwischendurch das Bedürfnis zu einer Segnung haben, eingeladen!

ANZEIGE



In einem Trauerfall stehen wir ihnen als Meisterbetrieb beratend und helfend zur Seite.

In dieser schweren Zeit können sie sich auf uns verlassen.

In einem ausführlichen Beratungsgespräch klären wir mit den Angehörigen alle Einzelheiten in Bezug auf Ihre Wünsche und Vorstellungen bei der Durchführung der Bestattung.

Des Weiteren stellen wir den Kontakt zum Pfarrer oder Trauerredner her und kümmern uns um alle Formalitäten.

Wir besprechen gemeinsam den Blumenschmuck, die Dekoration, die Trauerdrucksachen, alle weiteren Einzelheiten und begleiten Sie durch die gesamte Bestattung.

Bei uns bekommen sie alles aus einer Hand.

Albin-Klöber-Straße 17 · 95119 Naila

Telefon: 09282/7578

Email: info@bestattungshaus-hollerbach.de

www.bestattungshaus-hollerbach.de

Vorankündigung zur Erstkommunion und Firmung 2020

Bad Steben - Am **Sonntag, 24. November**, findet um 17.30 Uhr in der Katholischen Kirche Bad Steben der Infoabend für die Erstkommunionkinder, sowie der Firmlinge und jeweils deren Eltern statt. Dieser Informationsabend betrifft die Pfarreien Naila, Bad Steben, Selbitz, Schwarzenstein und Schauenstein) für das Jahr 2020. Anschließend gibt es eine Lichterprozession im Kurpark.

Infoveranstaltung „Braunkehlchen bei Bobengrün – Bedrohungen und Chancen“

Bobengrün - Zu einer gemeinsamen Informationsveranstaltung laden am **Donnerstag, 07. November**, der Landesbund für Vogelschutz e.V., der Landschaftspflegeverband sowie die Untere Naturschutzbehörde in Hof und der Naturpark Frankenwald in das Sportheim Bobengrün ein. Das Braunkehlchen, ein einst häufiger Bewohner unserer Kulturlandschaft, ist bayernweit vom Aussterben bedroht. Auch die Anzahl der Braunkehlchen, die auf der Bad Stebener Rodungsinsel brüten, ist im freien Fall. Durch das Engagement verschiedener Akteure konnte in den letzten Jahren eine Verbesserung der Lebensräume erwirkt werden. Jedoch sind die Braunkehlchen-Bestände längst nicht stabil. Es bedarf weiterer Unterstützung und Verbesserungen der Lebensräume, um diese Schirmart im



Unter der Moderation von Christoph Hartl (LBV BGS Oberfranken) und durch Vortragsbeiträge von Jürgen Feulner und Janina Klug soll der gefährdete Wiesen- und Weidevogel sowie das aktuelle Projekt zum Schutz des Braunkehlchens vorgestellt und Landschaftspflegemaßnahmen und Fördermöglichkeiten für Landwirte thematisiert werden. Darüber hinaus wird den Anwesenden Raum für Ideen, Anregungen und Diskussion gegeben.

INFO:
Weitere Auskunft erteilt Janina Klug unter 0172/7653825 oder janina.klug@lbv.de.

Der Braunkehlchen-Bestand ist gefährdet.

Foto: Frank Derer/ LBV Bildarchiv

Raum Bad Steben zu fördern und ihr bei Bobengrün ein geeignetes Zuhause zu schaffen.

Los geht's am 7. November um 19 Uhr im Sportheim ATS Bobengrün e.V. (Christusgrüner Str. 27, 95138 Bobengrün/Bad Steben).

Wir trauern um

Ruth Dellnitz

* 25.06.1934 † 24.10.2019

Deine Familie

Wir bitten von Beileidsbekundungen abzusehen.

Die Trauerfeier fand im engsten Familienkreis statt.

Danke

*für ein stilles Gebet,
für das tröstende Wort,
gesprochen oder geschrieben,
für einen Händedruck,
wenn Worte fehlten,
für alle Zeichen der Liebe
und Wertschätzung,
für Blumen und Geldspenden.*

Ein besonderer Dank Herrn Pfarrer Sehmisch für die tröstenden Worte, Herrn Dr. Eberlein mit Team für die hausärztliche und fürsorgliche Betreuung und dem Bestattungshaus Hollerbach für die würdevolle Begleitung und Unterstützung.

Annelore Wolfrum mit Kindern



Roland Wolfrum

Schwarzenbach a.Wald,
im Oktober 2019

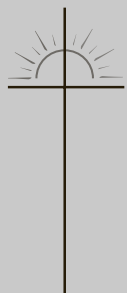
Kerzenabend beim Frankenwaldverein Bad Steben



Bad Steben - Der Frankenwaldverein Bad Steben lädt zum vorweihnachtlichen Kerzenabend am **Samstag, 30. November**, um 19.30 Uhr im Großen Kurhaussaal unter dem Motto „Advent is a Leucht'n“ ein. Mitwirkende: Männergesangverein Lippertsgrün mit Solistin, Fränkisch Blech, Altbayreuther Stubenmusik, Holzrohrbläser Frankenwald. Die Eintrittskarten sind im Vorverkauf bei der Tourist-Information in der Wandelhalle (Tel. 09288/7470) erhältlich, Restkarten an der Abendkasse. Eintrittspreis: 11 Euro für alle Plätze.



Nachruf



*Ein Mensch sieht,
was vor Augen ist,
der Herr aber
sieht das Herz an.
1. Samuel 16,7*

Die Evang.-Luth. Kirchengemeinde Selbitz und das Evang.-Luth. Dekanat Naila nehmen tieftraurig Abschied von

Herrn Helmut Färber

Er war über viele Jahre seiner Heimatgemeinde Selbitz und dem Dekanat Naila mit seinen von Gott geschenkten Gaben eine große Stütze und ein segensreicher Helfer

Wir danken unserem Herrn, dass wir unseren Helmut Färber als Freund und Begleiter haben durften

**Im Namen der Kirchengemeinde
der Kirchenvorstand mit den beiden Pfarrern**

**Im Namen des Dekanats und des Präsidiums der Dekanatssynode
Dekan Andreas Maar**

Wertstoffmobil entfällt

Geroldsgrün - Der turnusgemäße Termin für das Wertstoffmobil des Abfallzweckverbandes in Geroldsgrün am **01. November** muss wegen des Feiertages „Allerheiligen“ ersatzlos entfallen.



12. November, 19 Uhr
Vortrag Alexander von Humboldt



Schwarzenbach a.Wald – Am 14. September jährte sich der Geburtstag von Alexander von Humboldt zum 250. Mal. Zwischen 1792 und 1796 weilte er als preußischer Bergbeamter in der Region, begutachtete den hiesigen Bergbau und gab ihm neue Impulse. Wenn dies auch nur für kurze Zeit Bestand hatte, so ist Humboldts Wirken bis heute von Bedeutung. Mit einem Vortrag werden einige seiner Wirkungsstätten in der näheren Umgebung vorgestellt. Anschauungsobjekte machen viele Hintergründe im wahrsten Sinne des Wortes „begreifbar“.

Multimedia-Vortrag: Dienstag, 12. November um 19 Uhr im Philipp-Wolfrum-Haus (Marktplatz 17) in Schwarzenbach a.Wald.
 Referent: Peter Köstner (Frankenwaldverein); Eintritt frei

Schlachtfest beim TSV Bad Steben

Der TSV Bad Steben veranstaltet wieder sein traditionelles „Schlachtfest“ im Sportheim. Zu dieser Veranstaltung ist jeder eingeladen.



„Schlachtschüssel“ am **Samstag den 16. November**

- Ab 16.30 Uhr (zum Abholen)
- Ab 17.30 Uhr (im Sportheim)

Keine Vorbestellung notwendig!

Tanz-Tee Ü60



Schwarzenbach a.Wald – Am **Sonntag, 10. November**, kann von 15 bis 17 Uhr im Philipp-Wolfrum-Haus wieder getanzt werden. Außerdem ist Zeit für Unterhaltung und gemütliches Beisammensein bei Tee, Kaffee und Kuchen. Eingeladen sind Paare aber auch Singles. Für Musik und Tanzschritte ist das Ehepaar Lehmann dabei. Anmeldung zwecks Kaffee und Kuchen unter 09289/5043, Eintritt ist frei.



ANWALTSKANZLEI
Wolfgang Rehme

Marktplatz 6
 95152 Selbitz
 Tel.: 09280/330
 E-Mail: ra.rehme@t-online.de

Beratung/Vertretung in
 Rechtsangelegenheiten, z. B.

- Straf- und Bußgeldrecht
- Verkehrs(unfall)recht
- Ehe- und Familienrecht
- Erbrecht
- Arbeitsrecht



Konzert Light & Cross am
Sonntag, 3. November

Schwarzenbach a.Wald - Eine musikalische Reise voller Kraft, Hoffnung und Lebensfreude, zum Nachdenken und Mitsingen, In-sich-kehren und Sich-öffnen erwartet die Besucher des Konzertes. Am **Sonntag, 3. November** um 17.30 Uhr musiziert der Chor Light&Cross zusammen mit einer Band in der evangelischen Christuskirche in Schwarzenbach a.Wald. Zu hören sind Gospel, Lobpreislieder und vieles mehr. Der Eintritt ist frei. Herzlich lädt ein der Light & Cross-Chor der Döbraberggemeinden.

Neues Outfit bei Optik Uhl



Schwarzenbach a.Wald – Christoph Uhl hat sein Geschäft Optik Uhl in der Hauptstraße total erneuert. Boden, Schränke und Vitrinen mussten einer neuen Einrichtung weichen. Auch sämtliche Lichtquellen wurden erneuert und die Decke abgehängt. Der Verkaufs- und Beratungsraum erstrahlt nun im weißen, hellen Glanz, kombiniert mit Holz. Neben dem Rundpaket Brille sowie Kontaktlinsen hat der Optiker weiterhin auch ein Sortiment an verschiedenen Uhren und Schmuck anzubieten. Neu ist auch ein Brillenglasrandbearbeitungsgerät. Außerdem werden Reparaturarbeiten und Batteriewechsel angeboten. Bürgermeister Reiner Feulner (rechts) ließ sich die Produktpalette zeigen und wünschte dem Inhaber Christoph Uhl (links) im neuen Geschäft weiterhin zahlreiche Kunden.

Kaninchen-Gemeinschaftsschau

Culmitz - Die Kleintierzuchtvereine Straßdorf, Marlesreuth und Culmitz laden am **Samstag, 23., und Sonntag, 24. November**, in die Turnhalle Culmitz zur Gemeinschaftsschau ein. Am Samstag, 23. November, um 14.00 Uhr ist die offizielle Eröffnung durch die beiden Schirmherren, Frank Stumpf, 1. Bürgermeister der Stadt Naila und Reiner Feulner, 1. Bürgermeister der Stadt Schwarzenbach a.Wald. Die Schau selbst ist am Samstag, 23. November, in der Zeit von 09.00 bis 16 Uhr, sowie am Sonntag, 24. November, in der Zeit von 09.00 bis 15.00 Uhr geöffnet.

Fieranten für die Berger Winkel Weihnacht gesucht

Berg - Der Gewerbeverein im Berger Winkel veranstaltet auch in diesem Jahr die Berger Winkel Weihnacht in der Ortsmitte von Berg im idyllisch gelegenen Heinrich-Holzschuher-Park. Am dritten Adventssonntag, 15. Dezember, ist es wieder soweit. Dafür werden Fieranten gesucht, die bei dem kleinen, aber feinen Weihnachtsmarkt ihre Waren zum Verkauf anbieten möchten. Nähere Informationen und die Anmeldeunterlagen können per Email abgefragt werden: hgvsbergerwinkel@gmail.com Interessierte sollten sich bitte zeitnah beim Gewerbeverein melden!

Frauenfrühstück bei der Jesus Gemeinde Frankenwald

Schwarzenbach a.Wald - So manches im Leben ist uns so selbstverständlich und vertraut, dass wir uns keine Gedanken darüber machen, ... bis zu dem Zeitpunkt, an dem es nicht mehr so läuft ...

„Vom Umgang mit geistlichen Stoffwechselstörungen und dem alltäglichen Um - Denken.“ Zu diesem spannenden Thema lädt das Frauenfrühstücksteam der Jesus-Gemeinde Frankenwald am **Samstag, 9. November**, um 9 Uhr an der Peunthe 1 in Schwarzenbach a.Wald ein. Referentin Carola Wöfl ist 60 Jahre und wohnt in Oberzech bei Regnitzlosau. Über ihr Leben sagt sie: „Erster Lebensraum fast erfüllt, den zweiten in Angriff genommen.“



Vortrag am Donnerstag, 7. November im Kurhaus

Wiesen im Frankenwald

Bad Steben - Artenreiche Wiesen und Magerrasen gehören zu den typischen Lebensräumen des Frankenwaldes. Diese zu erhalten und ihren Artenbestand zu sichern hat sich das Frankenwald-Wiesenprojekt zur Aufgabe gemacht. Der Vortrag zeigt den Artenreichtum und Besonderheiten der Frankenwald-Wiesen rund um Bad Steben und gibt Einblicke in die Arbeit des Wiesenprojektes.

Referenten: Thomas Blachnik, Dipl. Biol / Regina Saller, Dipl. Ing., Landschaftspflegeverband Hof; Veranstalter: Staatsbad Bad Steben in Koope-



ration mit Landschaftspflegeverband Hof. Die Eintrittskarten gibt es an der Abendkasse zu 6 Euro.

Flug-CO2 klimawirksam ausgleichen

Frankenwald - Jeder, der beruflich oder privat fliegt, muss sich im Klaren sein, dass er eines der klimaschädlichsten Verkehrsmittel gewählt hat. Denn nicht nur das CO2 wirkt sich klimaschädlich aus, auch andere Abgase, wie zum Beispiel der Wasserdampf (Kondensstreifen oder wissenschaftlich: zirus aviaticus) haben in dieser Flughöhe spürbare klimatische Effekte. Wasserdampf (Wolken) hat mit Abstand die größte Erwärmung der Atmosphäre zu verantworten. Ohne Wolken hätten wir statt plus 15 Grad Mitteltemperatur auf unserem Planeten nämlich nur minus 18 Grad. Die enormen zusätzlichen Wassermengen in diesen Flughöhen sind bei dem erreichten Flugverkehr gigantisch. 80.000 Flugzeugstarts täglich mit hohen Zuwachsraten weltweit lassen das Problem erahnen. Lösen sich die Kondensstreifen auf, heißt dies nicht, dass diese weg sind. Die Eiskristalle haben sich, zuvor als Kondensat in der Luft, nun gelöst und sind damit unsichtbar für das menschliche Auge. Flüge weitgehend zu vermeiden ist sicherlich das Sinnvollste für umweltbewusste Menschen.

Klappt dies nicht und der Flug ist unvermeidlich, sollte zumindest ein Ausgleich geschaffen werden. Dafür gibt es unendlich viele Möglichkeiten: Selbst Bäume pflanzen, an anderer Stelle einsparen, zum Beispiel das Fahrrad statt das Auto zu nut-



Zirus aviaticus sind Wolken, die es vor dem Jet-Zeitalter nicht gab. Diese Kondensstreifen bestehen hauptsächlich aus Eiskristallen, CO2, Stickoxide und Schwefelaerosole. Je nach Ausbrenngrad, dies ist das Verhältnis von theoretischer Energiedichte des Treibstoffgemisches zur tatsächlichen Energiefreisetzung, sind auch noch unverbrannte Kerosinbestandteile im Abgasstrahl enthalten. Foto: Leonhard Crasser

zen. Wem das zu umständlich ist, kann auch die Wiedergutmachung professionellen Anbietern überlassen. Viele bieten weltweit CO2-Kompensationen an, Testsieger bei mehreren Bewertern war atmosfair (www.atmosfair.de). Hier hat CO2 tatsächlich schon einen „kleinen“ Preis. Ein Hin- und Rückflug innerhalb Europas mit einer Entfernung von 3.000 Kilometer setzt 700 Kilogramm CO2 frei und wird mit 16 Euro bewertet. Ein Langstreckenflug in ein 10.000 Kilometer entferntes Land erzeugt 2.800 Kilogramm CO2 pro Fluggast und schlägt schon mit 60 Euro zu Buche. Dieses Geld wird von atmosfair dann in klimafreundliche Projekte investiert: beispielsweise erneuerbare Energien, wie Biogasanlagen, Windkraft oder Solarstrom, Bewässerung und Wasserversorgung in Wüsten und Halbwüsten. Eine gute Sache, die konsequent genutzt werden sollte. Auch Kreuzfahrten oder andere CO2-Sünden können so kompensiert werden.

Und: Der Verbraucher muss zudem kein schlechtes Gewissen haben, dass dies ein Ablasshandel sei, denn die klimafreundliche Wirkung ist real und natürlich nachprüfbar.

Herzlichen Dank

möchte ich allen sagen, die mich zu meinem

80. Geburtstag

mit Glückwünschen und Geschenken bedacht haben.

Besonders danke ich den Verwandten, Nachbarn und Freunden sowie Bürgermeister Helmut Oelschlegel, Pfarrer Horst Bergmann und den Vereinen für ihren Besuch.

Heinrich Spörl

Langenbach, im Oktober 2019



Der gastgebende Chor MGV 1876 Döbra mit Organisatoren und Teilnehmern.

Konzert „Über den Wolken“

Döbra – Musikalische Darbietungen in der Bartholomäuskirche in vielen Variationen – ein Chorkonzert, organisiert von Peter Schmitt, dem Chorleiter des MGV 1876. Dabei entstand eine Mischung aus Moderne und Tradition, aus nationalen und internationalen sowie aus weltlichen und geistlichen Liedern. Die Mitwirkenden waren der

Männergesangsverein 1876 Döbra, Heike Degelmann am Klavier, der Katharinenchor aus Wunsiedel, der Jugendchor 1975 im Gemischten Chor Hof-Moschendorf 1906 e.V. und der Kirchenchor Döbra, genau wie der MGV unter der Leitung von Peter Schmitt. Einzelsolisten waren auch zu Gast. Der 15-jährige Cedric Fehn

mit Gitarre und Gesang, die 20-jährige Laura Hannweber mit der Geige, ihre 17-jährige Schwester Alina am Cello mit der gleichaltrigen Mercedes Seidel am Klavier. Am Konzertende gab es für die Mitwirkenden ein Präsent, viel Applaus, vom MGV eine Zugabe und Pfarrer Thomas Hohenberger sprach noch den Abendsegen.



Jugendchor aus Moschendorf



Kirchenchor Döbra

Unterhaltung und Tanz zur Kärwazzeit

Naila - Am **Donnerstag, 31. Oktober**, lädt die Stadt Naila wiederum zu Unterhaltung und Tanz-Seniorentänzchen- von 14 bis 17 Uhr ins Gasthaus Froschgrün ein. Zu stimmungsvoller Tanz- und Unterhaltungsmusik spielt Musiker Klaus Kittel, unter anderem mit Klarinette und Saxofon auf. Zu diesem unterhaltsamen Nachmittag und einem jungerhaltenden Herbsttänzchen in der Kärwazzeit sind alle Junggebliebenen von Naila und Umgebung eingeladen. Rückfragen beantwortet die Stadtverwaltung unter Tel. 09282/6833 beziehungsweise 2. Bürgermeister Adolf Markus, unter Tel. 09282/8076. Falls es notwendig ist, werden Sie mit dem Pkw abgeholt.

hudetz hilft

Ihr Menüservice - frisch, lecker und gesund

09288/971112
www.hudetz.de

Alternaktiv Leben GmbH
Tagespflege

Tagespflege für pflegebedürftige Erwachsene

Bahnhofsplatz 1A
95028 Hof

Tel: 09281 790 7000
Fax: 09281 790 7002

Strobels
SELBITZ-DÖRNTHAL

genuss region oberfranken
WIR SPRECHEN KULINARISCH

Wochen-Angebot vom 04.11. – 09.11.2019

Suppenfleisch vom heimischen Jungrind	100 g 0,99 €
Schnitzel aus der Oberschale vom Strohschwein	100 g 0,99 €
Rohpolnische ohne Kümmel	100 g 1,09 €
Paprikawurst	100 g 1,19 €
Pizzafleischkäse auch zum Selberbacken	100 g 1,09 €
Käsekrainer	100 g 0,99 €
Schichtsalat	100 g 0,99 €
Grünländer »Gartenkräuter« 45% F.i.Tr.	100 g 1,49 €
Ab Donnerstag, 07.11.2019: »Familien«-Roulade vom Strohschwein	100 g 1,19 €

Mangalitz-Fleisch vom Hof unseres Mitarbeiters Andreas Fendt
Weiderind von Ralph Oelschlegel aus Langenbach
Große Auswahl an Spezialitäten in Gläsern und Konserven.
Lieferservice für Issigau und Naila: Jeden Freitag ab 13.00 Uhr ab einem Bestellwert von 10 € frei Haus.

Wir vermarkten und verarbeiten nur Fleisch von Schweinen, die nachhaltig und artgerecht auf Stroh gehalten werden.
Unsere Landwirte diese Woche: **Strohschweine**: Langheinrich Rudolf, Scharfen; Purucker Erwin, Braunersgrün; **Rinder**: Oelschlegel Ralph, Langenbach; Schmidt Roland, Stöckaten

Weitere Infos unter www.metzgerei-strobel.de, www.eventmetzger.de und www.facebook.com/Strohschweine

Aktueller Speiseplan und Vorschau auch im Internet unter www.metzgerei-strobel.de
Über eine Vorbestellung würden wir uns sehr freuen, Ihre Metzgerei Strobel
Bei Rückfragen: Tel: 09280/5383 E-Mail: post@metzgerei-strobel.de

Erfolgreich werben im
Wir im Frankenwald

30 junge Franzosen zu Besuch im Frankenwald

Naila – „Bienvenue“ – „Herzlich willkommen“ hießen die Nailaer Gymnasiasten, Schulleiter Stefan Ernst und 1. Bürgermeister Frank Stumpf die französischen Austauschschüler aus Noidans-lès-Vesoul, einer Stadt ähnlich groß wie Naila, die in der Region Freigrafschaft Burgund (französisch Franche-Comté) zwischen Mulhouse und Dijon liegt. „Es ist ein Zentrum der französischen Kfz-Industrie und liegt circa 100 Kilometer hinter der französischen Grenze“, erzählt Oberstudienrätin Sabine Reif. Der Gegenbesuch der Nailaer Gymnasiasten ist im kommenden Jahr vom 28. Juni bis 3. Juli geplant. Doch jetzt sind erst einmal 30 junge Franzosen zu Gast im Frankenwald. Die Französischlehrerin Sabine Reif spricht von einer Rekordzahl an Austauschschülern und von einer hohen Motivation, Interesse und Gastfreundschaft auf beiden Seiten. Während am Hochfranken-Gymnasium Schüler der achten Klassen beteiligt sind, entspricht es bei den Franzosen die neunte Jahrgangsstufe. Die jungen Franzosen sind mit den Odilon Semprey, dem verantwortlichen Deutschlehrer in Noidans, der Mathematiklehrerin Léa Dodane und Annick Martin angereist. Der Deutschlehrer ist mittlerweile das fünfte Mal hier und findet die Zeit bis zum Gegenbesuch im Juli kommenden Jahres schon sehr lang. „Die Aus-



Unser Bild zeigt die französischen Austauschschüler mit den Lehrkräften beider Schulen sowie 1. Bürgermeister Frank Stumpf und Schulleiter Stefan Ernst.

tauschschüler sollten während dieser Zeit Kontakt halten und das könnte durch das Schreiben von monatlichen Berichten sein, jede Gruppe nimmt sich ein Thema vor und schreibt darüber, dass kann dann jeweils übersetzt werden“, erklärt Semprey.

1. Bürgermeister Frank Stumpf appellierte an die jungen Leute, den Kontakt aufrecht zu erhalten – nicht nur bis zum Gegenbesuch, sondern auch weit darüber hinaus. Stumpf stellte Naila kurz vor und überreichte eine Infobroschüre und erhielt eine von französischer Seite über die Stadt Noidans-lès-Vesoul. Der 1. Bürgermeister gratulierte den jungen Franzosen zur komfor-

table Situation, über den eigenen Tellerrand hinausschauen zu können, ein anderes Land, andere Kultur und andere Menschen kennenzulernen. Er erinnerte an die innerdeutsche Teilung und erzählte von der Ballonflucht im Jahr 1979. Dabei erfuhr Bürgermeister, dass der Film „Ballon“ in Frankreich im November ins Kino kommt. In der sich anschließenden Frageunde wollte eine junge Französin wissen, wie es in Naila so sauber sein kann.

1. Bürgermeister Stumpf lachte und meinte, dass er Besen und Schaufel im Auto habe. „Aber im Ernst, die Menschen legen Wert darauf in einem sauberen Umfeld zu leben. Freitag oder

Samstag wird vor dem Grundstück gekehrt und auch der Stadtbauhof sorgt für Ordnung und Sauberkeit.“ Ein anderes Mädchen war von den Windrädern begeistert, fragte nach den Kosten und seit wann es diese gibt. „Ein Windrad mit Infrastruktur kostet zwischen vier bis 5 Millionen Euro“, lautete die Antwort, die für großes Erstaunen sorgte. Unter den Gästen aus Frankreich war auch Madame Martin, langjähriges Mitglied im Gemeinderat in Noidans-lès-Vesoul. „Sie möchte durch ihre Präsenz den Schüleraustausch unterstützen“, erklärt Sabine Reif und erzählte, dass Annick Martin bereits zum dritten Mal nach Naila gekommen ist.

Die Französischlehrerin erklärte die Zielsetzung in Form von Projektarbeit mit einem Vergleich des deutschen und französischen Schulsystems wie auch die Stärkung der interkulturellen Kompetenzen und die Anwendung der erlernten Sprachkenntnisse. „Die Schüler haben französische und deutsche Lieder einstudiert, die sie gemeinsam gesungen werden.“ Die französischen Austauschschüler erlebten neben dem Besuch des Unterrichts in verschiedenen Klassen auch eine Stadtrallye durch Naila, statten dem Deutsch-Deutschen Museums in Mödlareuth einen Besuch ab, unternahmen eine Stadtführung durch Bayreuth zusammen mit den deutschen Schülern mit dem Besuch des Markgräflichen Opernhauses und des Neuen Schlosses und besuchten auch Erika-Fuchs-Haus mit dem Museum für Comic und Sprachkunst in Schwarzenbach an der Saale. Als großes gemeinsames Erlebnis gab es ein Eltern-Schüler-Bufferet.

Collège René Cassin

Das Collège René Cassin in Noidans - lès-Vesoul (circa 600 Schüler) wird von Jugendlichen zwischen elf und 15 Jahren als Gesamtschule besucht. Der Schüleraustausch besteht zwischen Naila und Noidans seit 2015.

Frauentreff Mittendrin unter dem Motto Vivre - Leben

Schwarzenbach a.Wald - Zum Frauentreff Mittendrin trafen sich interessierte Frauen, die das Thema „Leben“ näher betrachten wollten. Für diesen Abend wurde das Mineralwasser Vivre (übersetzt Leben) sinnbildlich gereicht. Dazu gab es ein Experiment mit großen Steinen, Kieselsteinen und Sand. Die großen Steine sind für die wichtigsten Dinge im Leben (Gott, Familie, Kinder, Gesundheit, Freunde), die Kieselsteine für die weniger wichtigen Dinge (Arbeit, Auto, Haus, Klamotten, Urlaub, Garten usw.) und der Sand für alle sonstigen Kleinigkeiten.

Füllt man ein Glas bis zum Rand mit großen Steinen, können noch Kieselsteine dazwischen rutschen, danach rieselt in die letzten Lücken auch noch Sand. Würde man ein Glas bis zum



Große Steine verdeutlichen die wichtigen Dinge im Leben, dafür muss im Leben genügend Platz sein.

Rand mit Sand füllen, bliebe kein Platz für die großen Steine und für die Kieselsteine. Das gilt auch für unser Leben. Wenn wir alle Energie in Kleinigkeiten investieren, werden wir nie Platz haben für die wichtigen Dinge. Spiele mit den Kindern und En-



kelkindern, führe Deinen Partner zum Essen aus, pflege Freundschaften, das sind die wichtigen Dinge im Leben, für das Putzen der Fenster oder das Schauen einer Fernsehserie bleibt immer noch genügend Zeit.

Aktiv leben, neue Energie sammeln und ruhige Augenblicke genießen - dazu wurde an diesem Abend aufgerufen. Jesus Christus bietet uns an, dass wir uns bei ihm ausruhen und Kraft tanken können. Er ist auch einer der großen Kieselsteine und gehört zu den wichtigsten Dingen, die in unserem Leben Platz brauchen.

Christine Leithner aus Reichenbach Nähe Presseck war an diesem Abend als Referentin zum Thema „Qi Gong“ eingeladen. Ein Zusammenspiel aus Atemübungen, Körper- und Bewegungsübungen und Konzentrationsübungen, die zur Harmonisierung und Regulierung des Energie-Flusses im Körper dienen. Besonders interessant waren die vielfältigen Wirkungen dieser Übungen auf die Gesund-

heit, zur Stärkung des Immunsystems, zur Regulierung des kompletten Nervensystems und Heilung bei Rückenbeschwerden, Bluthochdruck, Herzerkrankungen, Rheuma und vielen anderen chronischen Erkrankungen. Christine Leithner zeigte dann acht Übungen und die Frauen machten begeistert mit. Alle hatten einen großen Spaß dabei, die fließenden Bewegungen mit der richtigen Atemtechnik zu vereinen.

„Gott zeige mir eine stille Oase, lass eine Quelle in mir fließen und gib mir Halt und Stütze in allen Stürmen meines Lebens“, war die Bitte und das Gebet zum Abschluss für diesen bewegten und kurzweiligen Abend.



VHS Bad Steben: Kursprogramm im Oktober

Wildromantisches Nordböhmen - Böhmisches Erzgebirge, Böhmisches Schweiz und Böhmisches Paradies Multimedia-Vortrag

Der Nordwesten der Tschechischen Republik bietet abwechslungsreiche Natur- und Kulturlandschaften, die bereits Kaiser Karl IV. zu schätzen wusste. Das böhmische Erzgebirge mit der steil zum Egertalgraben abfallenden Südseite ist ein beliebtes Ausflugsziel für Wanderer und Radfahrer. Nach Osten setzt sich der Höhenzug im Bereich der Böhmisches Schweiz fort, die eines der vier tschechischen Nationalparkgebiete ist. Fotos und Videos führen durch diese wildromantischen Gebiete Nordböhmens sowie entlang der Täler von Eger und der Elbe. Ortsportraits dokumentieren die malerischen historischen Stadtzentren von Kaaden, Komotau und Leitmeritz

im Bezirk Aussig.

Kursbeginn: Dienstag, 05.11., 19.00 - 20.30 Uhr

Kursgebühr: 3,00 €

Kursort: Bad Steben, Relexa Hotel, Kursleitung: Werner Rost

Faszination Baltikum - Europas wiederentdeckter Osten Diavortrag

In Estlands Hauptstadt Tallinn erleben wir die Schönheit einer alten Hansestadt. Am Marktplatz sehen wir das altherwürdige Rathaus und eine der ältesten Apotheken Europas. Die Geschäftsstraße Pikk führt zum Stadttor Paks Margareta. Hoch Ober der Stadt thront der Toompea Palast, heute Sitz der lettischen Regierung. Gegenüber erhebt sich die frisch renovierte Alexander-Nevski-Kathedrale. Pāmu zeigt auch das Erscheinungsbild einer typisch estnischen Kleinstadt. In

der lettischen Hauptstadt Riga beeindruckt vor allem das wiedererstandene Schwarzhäupterhaus; großzügige Parks und grandiose Zeugen des Reichtums der ehemaligen Hansestadt erwarten uns hier. In Kuldiga stürzt der Wasserfall des Flusses Venta immerhin 2,2 m in die Tiefe. Sigulda überrascht mit einer gewaltigen Burganlage und einer Höhle. Bei Araisistoßen wir auf Reste steinzeitlicher Besiedlung. Bei KJaipeđa (Memel) Überschreiten wir die Grenze zu Litauen. Vor dem Opernhaus erwartet uns das „Ännchen von Tharau“ und mehrere Zeugen der deutschen Vergangenheit. Das Haff grüßt mit breiten Stränden. Verkehrsschilder, auf denen die

kyrillische Schrift entfernt wurde, zeugen vom Freiheitsstreben der Litauer. In der Hauptstadt Vilnius, auch Jerusalem des Nordens genannt, beeindruckt vor allem mächtige Kathedralen und der Gediminas Turm.

Vor den Toren der Stadt liegt die Burganlage von Trakei. Die frühere Hauptstadt Kaunas beherbergt ein sehenswertes Rathaus und eine wiederhergestellte Burganlage. Ein Besuch im Freiluftmuseum rundet unseren Besuch ab.

Kursbeginn: Mittwoch, 13.11.2019, 15:00 - 16:30 Uhr

Kursgebühr: 3,00 €

Kursort: Bad Steben, Seniorenwohnpark

Kursleitung: Fred-J. Jansch

VHS Bad Steben Geschäftsstelle

und Anmeldung:

Markt Bad Steben
Rathaus – Hauptstraße 2
95138 Bad Steben
Telefon (0 9288) 7438
E-Mail vhs@badsteben.de
Leitung: Willi Prechtel

Gesonderte Anmeldung für Vorträge und Kurse im Seniorenwohnpark:

Elke Leupold, Seniorenwohnpark,
Dr.-Gebhardt-Steuerstraße 22 – 32
95138 Bad Steben
Telefon (09288) 920101
Fax (09288) 920109

VHS-Kurse in Schwarzenbach a.Wald

Dehnen ist das A + O

Kursbeginn: 14.November 2019, 3 x Donnerstag von 19-20 Uhr

Mit Dehnübungen vorbeugen, bevor die Schmerzen kommen. Hier gibt es Übungen zur Stabilisierung der Bandscheiben, Stärkung der Wirbelsäule oder der Schulter.

Leiterin: Anni Goßler; Gebühr 16 Euro; Mitbringen: Matte, bequeme Kleidung.

Der Darm – das stark unterschätzte Organ

Hier gibt es einen Überblick über die Zusammenhänge des Darms mit anderen Organen. Was bedeutet konkret die Darmflora und welchen Einfluss hat sie auf den Darm. Eine mangelhafte Darmflora kann



sich auch negativ auf die Psyche oder das Herz-Kreislauf-System auswirken. Welche Möglichkeiten der Prävention und Ernährungsempfehlungen gibt es?

Vortrag: Dienstag, 19. November 2019 um 19 Uhr, Referentin: Heilpraktikerin Sonja Hensel

Kurse und Vorträge sind im Philipp-Wolfrum-Haus, Marktplatz 17, Schwarzenbach a.Wald.

Anmeldung bei Christine Rittweg Tel. 09289-5043 oder vhs@schwarzenbach-wald.de Verbindlicher Anmelde-schluss eine Woche vor Kursbeginn.

CSU-Preisschafkopf

Berg - Auch in diesem Jahr veranstaltet die CSU Berger Winkel einen Preisschafkopf. Die Traditionsveranstaltung findet am **Freitag, 8. November**, im Gasthaus Gebhardt in Schnarchenreuth statt. Beginn ist um 19.30 Uhr. Die Startgebühr beträgt wie immer 8 Euro. Darin enthalten ist eine Brotzeit, außerdem erhält jeder Teilnehmer vom ersten bis zum letzten Platz einen attraktiven Preis, unter anderem 50 Euro in bar oder wertvolle Gutscheine. Die CSU Berger Winkel freut sich auf zahlreiche Teilnehmer!

BAD STEBENER KEBAPHAUS



Bahnhofstr. 8
95138 Bad Steben
Tel. 09288-957732

GROSSE GEBURTSTAGSAKTION



Jahre

Kebabhaus Bad Steben

von Montag, 04.11.2019 bis Sa. 16.11.2019

DÖNER KEBAP: 3,- EURO

Öffnungszeiten:
Montag–Samstag 11 –21 Uhr

VERANSTALTUNGEN in der Region

31.10.	11.00 Uhr, 13.00 Uhr, 15.00 Uhr	Förderverein Friedrich-Wilhelm-Stollen	Letzte Führung 2019!	Besucherbergwerk Friedrich-Wilhelm-Stollen
31.10.	19.00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben GmbH	Live in Dia und Film von Robby Clemens: „Zu Fuß vom Nordpol in die Antarktis“	Vortragssaal im Kurhaus Bad Steben
31.10.	19.30 Uhr	Schützengesellschaft 1863 e.V. Geroldgrün	Schützenabend, Training und Jugendtraining, auch für Neulinge	Schützenhaus Geroldgrün
31.10.	19.30 Uhr	TuS Schauenstein 1877 e.V.	Preisschafkopf: Jeder Teilnehmer erhält einen Preis	Vereinsheim
01.11.	19.00 Uhr	FSV Naila	Punktspiel	Frankenhalle Naila
01.11.	19.00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben GmbH	Abschlusskonzert des Meisterkurses für Oboe mit Prof. Clara Dent-Bogányi. Klavierbegleitung: Mika Yamamoto	Katholischer Pfarrsaal, Bad Steben
02.11.	10.00 Uhr	FSV Naila	Punktspiele	Frankenhalle Naila
03.11.	10.30–17.30 Uhr	FSV Naila	Punktspiele	Frankenhalle Naila
03.11.	11.00 Uhr	Villa Novalis	„Die Welt der Symphonie“ m. Musikbsp., Vortrag von Dr. Claudia Breitfeld, Würzburg	Gerberstraße 16/ Uferstraße, 07927 Hirschberg
03.11.	13.00–15.15 Uhr	HG Naila	Punktspiel	Frankenhalle Naila
03.11.	15.00 Uhr	Obst- und Gartenbauverein Geroldgrün e.V.	Unterhaltungsnachmittag. Für Kaffee, Stollen und gute Unterhaltung ist gesorgt.	Gasthof „Zum goldenen Hirschen“
03.11.	19.00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben GmbH	Konzert dem Akkordeonquintett der Musikschule der Hofer Symphoniker	Großer Kurhaussaal
05.11.	18:00 Uhr	Wasserwacht Schwarzenbach a.Wald	Stufe I: Theorie	Hallenbad
05.11.	19:00 Uhr	Wasserwacht Schwarzenbach a.Wald	Stufe II: Theorie	Hallenbad
05.11.	20:00 Uhr	Wasserwacht Schwarzenbach a.Wald	Stufe III: Theorie	Hallenbad
06.11.	17:00 Uhr	MSC Geroldgrün	Beiratssitzung	Gasthof „Zum Goldenen Hirschen“
06.11.	18:00 Uhr	Frankenwaldverein Steinbach	„Haisla“-Abend mit Brotzeit	Wanderheim
06.11.	19:00 Uhr	MSC Geroldgrün	Monatsversammlung mit öffentlichen Verkehrsinformationsabend	Gasthof „Zum Goldenen Hirschen“
07.11.	19:00 Uhr	Landschaftspflegeverband Hof	Lichtbildervortrag: „Wiesen im Frankenwald –Landschaft, Naturschutz, Refugium“	Vortragssaal im Kurhaus
07.11.	19:30 Uhr	Schützengesellschaft 1863 e.V. Geroldgrün	Schützenabend, Training und Jugendtraining, auch für Neulinge	Schützenhaus Geroldgrün
07.11.	20:00 Uhr	Oldtimerfreunde rund um den Döbraberg	Oldtimer-Stammtisch	Gasthaus Zegasttal, Gottsmannsgrün 8, Schwarzenbach a.Wald
08.11.	19:00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben GmbH	Abschlusskonzert des Meisterkurses für Violine mit Prof. Ingolf Turban	Katholischer Pfarrsaal
09.11.	08.45–13.00 Uhr	Bezirk Oberfranken durch HG Naila	Frühförderungsmaßnahme	Frankenhalle Naila
09.11.	19:00 Uhr	Frankenwaldverein/Gesangverein Dürrenwaid	Weinfest	Haus des Gastes, Dürrenwaid
10.11.	13.00–17.00 Uhr	HG Naila	Punktspiele	Frankenhalle Naila
10.11.	17:00 Uhr	Villa Novalis	Klavierabend, Chopin, Liszt, Rachmaninow, V. Apostel/Pankratowsky, Leipzig/ Lobenstein	Gerberstraße 16/ Uferstraße, 07927 Hirschberg
13.11.	15.00–17.00 Uhr	Hospizverein Frankenwald e.V.	Trauercafé, Begegnung für Trauernde	Naila, Kronacher Str. 2 Erdgeschoss; barrierefrei
14.11.	19:00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben GmbH	Multivisionsschau „Australien“ von Sigrid Wolf-Feix	Vortragssaal im Kurhaus
16./17.11.		TSV Lichtenberg	Voradventlicher Weihnachtsmarkt	Turnhalle des TSV
16.11.	09.00–13.00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben GmbH	Bad Stebener Herztag mit interessanten Vorträgen	Großer Kurhaussaal Bad Steben
16.11.	13.00–17.00 Uhr	FSV Naila	Punktspiel	Frankenhalle Naila
16.11.	19:00 Uhr	Geflügelzuchtverein Schwarzenbach a.Wald	Monatsversammlung: Vergabe der Meldebögen der Vereinsschau. Alle Aussteller bitte um Anwesenheit oder Vorstand Bescheid geben, wer Tiere ausstellt.	Gemeinreuth, Gasthaus Waldlust
17.11.	09.00–17.00 Uhr	HG Naila	Punktspiel	Frankenhalle Naila
17.11.	11.30–14.30 Uhr	FSV Naila	Punktspiel	Frankenhalle Naila
19.11.	19:00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben GmbH	Ein Abend für Ihr Wohlbefinden: „Das Geheimnis der Gelassenheit“ mit Elke Sachs	Vortragssaal im Kurhaus Bad Steben
19.11.	19:00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	Monatsabend – Herzliche Einladung an alle Freunde des Modellbaus	Siedlerheim Froschgrün
21.11.	19:00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben GmbH	Politisches Kabarett mit Uli Masuth: „Mein Leben als ICH“	Großer Kurhaussaal Bad Steben
23.11.	09.00–16.00 Uhr	Kleintierzuchtvereine Straßdorf	Kaninchen-Gemeinschaftsschau: Eröffnung um 14 Uhr mit den beiden Schirmherren 1. Bürgermeister Frank Stumpf und 1. Bürgermeister Reiner Feulner	Turnhalle Culmitz
23.11.	09.00–13.00 Uhr	Frauen Union Naila	Spielzeugmarkt	Frankenhalle Naila
24.11.	09.00–15.00 Uhr	Kleintierzuchtvereine Straßdorf	Kaninchen-Gemeinschaftsschau	Turnhalle Culmitz
24.11.	13.00–15.15 Uhr	HG Naila	Punktspiel	Frankenhalle Naila
28.11.	19:00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben GmbH	„Den eigenen Lymphfluss optimieren“ mit Monika Wolf	Vortragssaal im Kurhaus Bad Steben
30.11.	14:00 Uhr	Stadt Naila	Rupperichmarkt	Innenhof des Rathauses und Marktplatz
30.11.	08.00–18.00 Uhr	JFG Höllental	Fußballturnier	Frankenhalle Naila
Mo.	18:00 Uhr	TSV Carlsgrün	Nordic Walking; Dauer ca. 1 - 1,5 h. Neueinsteiger und Kurgäste willkommen; Infos: 09288/8298	Treffpunkt im Kurpark Bad Steben hinter Wandelhalle
Mo.		DLRG Ortsgruppe Bad Steben-Lichtenberg e. V.	19.00–19.45 Uhr: Schwimmtraining Jugend; 20.00–21.00 Uhr: Rettungsschwimmtraining	Infos: www.bad-steben-lichtenberg.dlr.de/schwimmkurs
Di.	19:00 Uhr	WSV Triathlon	Schwimmen	Abfahrt: 19.00 Uhr, Bahnhof Naila
Mi.	16:00–17:00 Uhr	Stadt Schwarzenbach a.Wald	Reha-Sport	Alte Turnhalle, Schwarzenbach a.Wald
Mi.	18:00–18:45 Uhr	Stadt Schwarzenbach a.Wald	Rehasport	Hallenbad
Mi.	17:00–18:00 Uhr	Mittwochsbolzer Naila	Hallenfußball für alle: egal wie alt, einfach vorbeikommen	Frankenhalle Naila; Neueinsteiger sind herzlich willkommen
Mi.	18:00 Uhr	WSV Triathlon	Lauftreff: versch. Treffpunkte	Infos: wsvtriathlon.naila@yahoo.de
Do.	13:15 Uhr	Frankenwaldverein Bad Steben	Gästewanderung	Treffpunkt Therme
Do.	16:00–16:45 Uhr 17:30–18:15 Uhr 18:15–19:00 Uhr 19:00–19:45 Uhr	Stadt Schwarzenbach a.Wald	REHA-Sport im Wasser; Leitung Reha-Trainerin Angela Wegner (jew. 45 min.)	Hallenbad in Schwarzenbach a.Wald, Tel. 09289/5044
Do.	18:00 Uhr	TSV Carlsgrün	Nordic Walking; Dauer ca. 1 - 1,5 h. Neueinsteiger und Kurgäste willkommen; Infos: 09288/8298	Treffpunkt im Kurpark Bad Steben hinter Wandelhalle
Do.	19:00 Uhr	Skatverein Pik7 Bad Steben	Skatabend	Hotel Promenade Bad Steben
Fr.	16:00–16:45 Uhr 17:00–17:45 Uhr; 18:00–18:45 Uhr	Stadt Schwarzenbach a.Wald	Reha-Sport im Wasser; Leitung Reha-Trainerin Angela Wegner (jew. 45 min.)	Hallenbad in Schwarzenbach a.Wald, Tel. 09289/5044
Fr.	17:00 Uhr	WSV Triathlon	Lauf-/Radtreff: versch. Treffpunkte	Infos: wsvtriathlon.naila@yahoo.de
Sa.	13:00 Uhr	Frankenwaldverein Bad Steben	Gästewanderung	Treffpunkt Bahnhof



Gemeinschaftsaktion der Feuerwehren Berg, Tiefengrün und Hirschberg

Regenbogen 2000

Berg - Unter dem Motto „Regenbogen 2000“ trafen sich im Oktober die benachbarten Feuerwehren Berg, Tiefengrün und Hirschberg. Initiator dieser Aktion, die nach 2000 und 2009 bereits zum dritten Mal stattfand, ist Alois Öllinger aus Bad Kötzing.

Der Maler und Aktionskünstler rief auch in diesem Jahr wieder Feuerwehren, die an ausgewählten ehemaligen Grenzübergängen beheimatet sind, dazu auf, an dieser Aktion teilzunehmen. Nicht nur in Deutschland, sondern auch im Ausland wird durch diese Aktion an die jetzt zum Glück offenen Grenzen erinnert. In einer Linie entlang von St. Bartholomeo/Lazaret (Triest) bis nach Lübeck trafen sich Feuerwehr zur „Aktion Regenbogen“.

Durch das Erzeugen einer Wasserkuppel mittels Strahlrohre soll so durch das Brechen des Sonnenlichtes ein Regenbogen entstehen. Der Regenbogen symbolisiert länderübergreifend die Verbundenheit und Freundschaft der Feuerwehren und erinnert in unserer Region an den



Das Projekt „Regenbogen 2000“, an dem sich die Feuerwehren Berg, Tiefengrün und Hirschberg beteiligten, soll an die offenen Grenzen erinnern.

Wegfall des Eisernen Vorhangs vor 30 Jahren. Gerade in Zeiten, in denen die Einheit Europas infrage gestellt wird und auch die Errungenschaften der friedlichen deutschen Wiedervereinigung diskutiert werden, ist es wichtig, solche Symbole zu setzen. Aus diesem Grund haben sich auch die Feuerwehren Berg, Tiefengrün und Hirschberg dazu entschlossen, wieder an der Ak-

tion Regenbogen teilzunehmen, so für ein vereintes Europa einzustehen und die Menschen über Ländergrenzen hinweg zusammenzuführen.

Nachdem der erste Termin sprichwörtlich ins Wasser fiel und der Wettergott nicht auf der Seite der Feuerwehren stand, war das Wetter Mitte Oktober perfekt geeignet, um einen Regenbogen zu erzeugen. Blauer

Himmel und strahlender Sonnenschein boten perfekte Bedingungen. Unter Leitung von Stadtbrandmeister Mirko Narosch von der FFW Hirschberg trafen sich die Feuerwehren auf dem Freigelände der ehemaligen Lederfabrik in Hirschberg. Zehn Strahlrohre sorgten für ausreichend Wasser und es entstand ein perfekter Regenbogen. Natürlich waren auch die jüngs-

ten Mitglieder der Kinderfeuerwehr Hirschberg begeistert von dem Schauspiel und werden sich mit ziemlicher Sicherheit auch an der nächsten Aktion, die für 2029 geplant ist, wieder beteiligen.

Die Feuerwehren Berg und Hirschberg verbindet darüber hinaus eine enge Partnerschaft. Im Dezember jährt sich diese Freundschaft und Zusammenarbeit ebenfalls zum 30. Mal. Aus diesem Grund soll im Januar eine gemeinsame Wanderung stattfinden.



Wiener Operetten Weihnacht in Hirschberg

Hirschberg - „Es wird scho glei dumpa“, „Ave Maria“, „Oh du Fröhliche“, „Eine kleine Nachtmusik“, „Stille Nacht, heilige Nacht“, „G'schichten aus dem Wienerwald“, der „Andachtsjodler“, oder das „Wiener Fia-kerlied“ - das ist nur ein kleiner Ausschnitt aus dem Programm der Wiener Operetten Weihnacht, das am **Freitag, 13. Dezember**, um 17 Uhr im Kulturhaus Hirschberg zu hören sein wird. Das Programm wird von

einem Moderator, drei Solisten, vier Balletttänzerinnen des National Theater Prag und einem Kammerorchester mit zehn Musikern dargeboten. Das Bühnenbild wird durch einen mitgebrachten gezeichneten Rundhorizont und weitere Requisiten gestaltet. Im Verlauf des Programms Wiener Operetten Weihnacht wird eine Auswahl der bekanntesten Festtagsweisen dargeboten. Ebenfalls erklingen Ausschnitte aus der be-

kannten Operette „Wiener Blut“ von Johann Strauß, sowie weitere Stücke anderer berühmter Operetten Komponisten. Auch die zwischenzeitlich eher selten zu hörende Zither, gespielt von der international bekannten Ursula Meistner, gehört dazu.

Info: Die Kartenpreise betragen im Vorverkauf: 19, 25, 29 und 32 Euro - erhöhte Tageskassenpreise! Kinder, Schüler, Auszubildende und Studenten erhalten vergünstigte Karten.

ANZEIGE

Wiener Operetten Weihnacht

Im Verlaufe des Programms wird eine Auswahl der bekanntesten Festtagsweisen, Operetten und Wiener Melodien dargeboten. Das "Ave Maria", „Es wird scho glei dumpa“, „Eine kleine Nachtmusik“, „Andachtsjodler“, „Stille Nacht, heilige Nacht“ u.v.w. bekannte Stücke werden überaus meisterlich vom Orchester, Solisten, Zitherspielerin und Ballett präsentiert. Auch Weihnachtsgeschichten werden gelesen!

Kulturhaus in Hirschberg am 13.12.19 um 17 Uhr

Karten: 19 €, 26 €, 29 €, 32 €: **Drogerie Bahner - T: 036644-22 222**, in allen Gsch.stellen der **FRANKENPOST** u.a. in Hof - T: 09281-816-0 beim **Reisebüro Söll in Bad Lobenstein - T: 036651-2428** und in allen an das **RESERVIX**-Ticket System angeschlossenen Vorverkaufsstellen, Karten auch online buchbar unter: www.Reservix.de



17. November, 15 Uhr Bilderserie Außenorte

Schwarzenbach a. Wald hat 42 Ortsteile und Weiler. Wie sah es dort vor 50 Jahren oder noch früher aus? Einige Bilder oder Postkarten existieren noch. Diese werden an der Großleinwand gezeigt. Vielleicht kann so mancher Besucher noch dazu Auskunft geben oder erinnert sich an manche Aufnahme.

Vortrag: Sonntag, 17. November 2019, im Philipp-Wolfrum-Haus (Marktplatz 17), in Schwarzenbach a. Wald um 15 Uhr.

Referent: Dieter Pfefferkorn; Gebühr frei;

HERBST-AKTION

KIRSCHNER

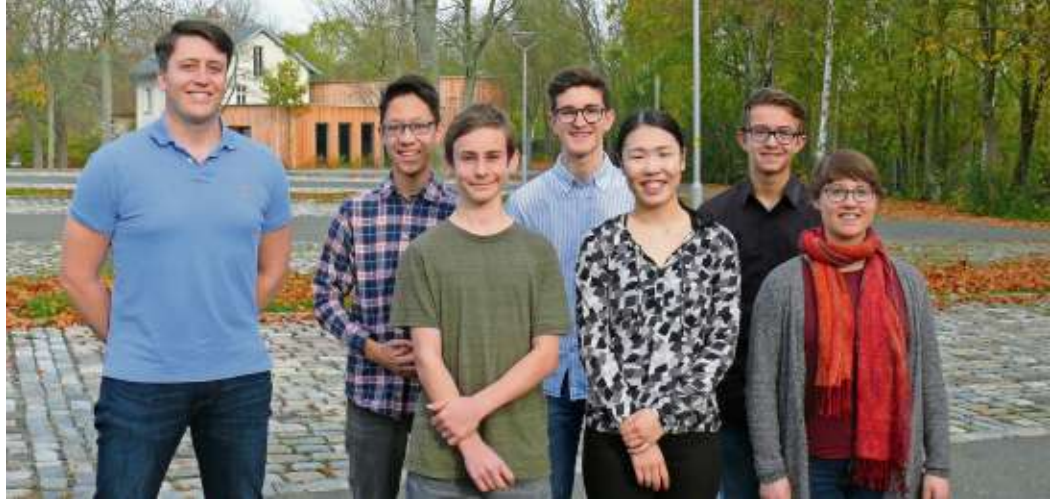
**Teppichböden & CV-Beläge
...bis 5 Meter Breite**

• **TOP-MARKENQUALITÄT** • **SUPERGÜNSTIG**
• **LIEFERUNG FREI HAUS!**
95152 Selbitz • ☎ 09280/311

**hochwertige
TEPPICHBÖDEN**
50% bis zu günstiger
gegenüber dem Katalogpreis

- 4 m und 5 m Breite
- große Auswahl
- vielfältig & preiswert

Öffnungszeiten:
Montag – Freitag 8 – 18 Uhr
Samstag 8 – 16 Uhr



Preisträger des Wettbewerbs „Jugend musiziert“ in Hof Stars von morgen laden zum Konzert

Hof - Am Donnerstag, 31. Oktober, findet um 19.00 Uhr im Festsaal der Freiheitshalle Hof ein besonderes Konzert statt: Erfolgreiche oberfränkische TeilnehmerInnen des Wettbewerbs „Jugend musiziert“ spielen solistisch mit den Hofer Symphonikern. Da, wo sonst die Stars der Klassik bei ihren Auftritten in Hof gefeiert werden, stehen am kommenden Donnerstagabend Jugendliche aus der Region, die bei dem letzten Wettbewerb „Jugend musiziert“ hervorragende Leistungen erbracht haben. Insgesamt werden sechs Solisten von 15 bis 20 Jahren auf Marimba, Akkordeon und Violine ihr Können demonstrieren. Seit über 30 Jahren finden die Konzerte unter dem Motto „Stars von morgen“ nun schon statt und bieten jungen Künstlern die Möglichkeit,

gemeinsam mit einem Profiorchester zu musizieren. Von Barock über Romantik bis zu zeitgenössischen Werken sind die SolistInnen des Abends breit aufgestellt. So erklingen neben Werken von Bach und Mendelssohn Bartholdy auch Werke heutiger Komponisten wie Ney Rosau und Richard Galliano. Das Projekt steht unter der Schirmherrschaft des Bezirkstagspräsidenten von Oberfranken Henry Schramm und wird von den Hofer Symphonikern durchgeführt. „Die Förderung des musikalischen Nachwuchses ist dem Bezirk Oberfranken ein zentrales Anliegen. Es ist mir eine Freude, dass wir auch in diesem Jahr den oberfränkischen Preisträgern des Bundes- und Landeswettbewerbs „Jugend musiziert“ die besondere Gelegenheit bieten können, mit

einem professionellen Sinfonieorchester wie den Hofer Symphonikern auf der Bühne zu stehen“, unterstreicht Bezirkstagspräsident Henry Schramm den hohen Stellenwert des Konzerts in der Hofer Freiheitshalle. Die musikalische Leitung hat der Dirigent Daniel Spaw inne, welcher 1. Kapellmeister und stellvertretender Musikdirektor am Theater Hof ist. Moderiert wird das Konzert von Thomas Schaefer, der derzeit ein FSJ-Kultur bei den Hofer Symphonikern absolviert. Die Leistungen der jungen Musikerinnen und Musiker werden während des Konzertes durch Bezirkstagsvizepräsident Dr. Stefan Specht persönlich gewürdigt.

Info: Karten zu 7,50 Euro gibt es bei der Geschäftsstelle der Hofer Symphoniker, Tel. 09281/7200-29 sowie an der Abendkasse.

Nailaer Gospelwochenende vom 22. bis 24. November

Singen macht Spaß

Naila - Wenn der Herbst in allen Farben leuchtet, laufen alle zwei Jahre die Vorbereitungen für das Nailaer Gospelwochenende mit Darius Rossol aus Köln auf Hochtouren. Die evangelische Kirchengemeinde lädt alle Kinder ab sechs Jahren, Jugendliche (Young Gospel) und Erwachsenen (Gospel 20+) ein, mit Freude und Begeisterung ein gemeinsames Wochenende voll Musik zusammen auf die Beine zu stellen.

Geprobt wird am Freitag und Samstag abwechselnd im Bonhoefferhaus. Am Samstagabend um 19 Uhr werden die drei Chöre zusammen in der Nailaer Stadtkirche ein Konzert mit Band geben, zu dem die ganze Umgebung eingeladen ist.

Darius Rossol tourt von der Nordsee bis Südfrankreich, von Ost nach West durch Großstädte und kleine Dörfer und begeistert Jung und Alt mit seinen Gospelworkshops. Er hat eine besondere Gabe, Musikalität und Ideen, Übermut und Glaubens-tiefe zu verbreiten und Men-

schen zu ermutigen, einfach mal mitzumachen.

Auch das Publikum kommt in den Konzerten nicht zu kurz. Stilistisch geht es von Augustinus bis Pop, von Gospel zu Jazz, - und das Programm steckt voller Überraschungen. Vor allem die Kinder und Teenies werden eine Menge Spaß haben bei den gemeinsamen Proben.

Probentermine und Kosten:

Kids von sechs bis zwölf Jahre: Samstag 10 - 11.30 Uhr : 5 Euro
Teens/Young Gospel ab 13 Jahren: Freitag 16 bis 20 Uhr

Samstag 13 – 14.30 Uhr
10 Euro

Erwachsene/Gospel 20 plus:

Freitag 18 bis 22 Uhr,
Samstag 14 bis 17 Uhr
30 Euro

Familienpreis: 50 Euro

Infos und Anmeldungen bis 15. November im evangelischen Dekanat Naila (Tel. 09282/5005), beim Gospelchor, im Kindergottesdienst oder per E-Mail an

dekanat.naila@elkb.de

Maler Griessbach GmbH
MEISTERBETRIEB · RAUMDESIGN

**MEISTERBETRIEB
RAUMDESIGN**

Sie lieben das Besondere? Wir auch!

seit
1959

95131 Schwarzenbach a. Wald · Geroldgrüner Str.17 · Tel. 09289-1449 · info@maler-griessbach.de · www.maler-griessbach.de

So kann der plötzliche Herztod vermieden werden

Bad Steben - Der Herztag Bad Steben steht 2019 unter dem Motto: Vermeidung des plötzlichen Herztodes.

Mehr als 50.000 Menschen erleiden in Deutschland einen plötzlichen Herz-Kreislaufstillstand außerhalb des Krankenhauses, nur zehn Prozent davon überleben.

Ursache dafür ist, dass in Deutschland die Wiederbelebung durch den Rettungsdienst zu spät einsetzt, meist erst nach zehn Minuten. Bereits nach drei bis fünf Minuten Herz- und Kreislaufstillstand kommt es jedoch zu irreversiblen Gehirnschäden, die die Chancen des Patienten dramatisch verschlechtern. Deshalb ist die Reanimation durch Laien unverzichtbar. In Deutschland liegt die Laienersthelferquote nur bei 39 Prozent, in anderen europäischen Ländern, insbesondere Österreich und Schweden liegt die Quote bei 80 Prozent. Bis zum Eintreffen professioneller Helfer kann jeder Laie durch

eine Herzdruckmassage die Überlebenschance des Patienten verbessern. Bei Herzpatienten sind es meist Familienangehörige, die besonders gefordert sind. Die Wissensvermittlung und Motivation zur Laien-Reanimation und das Verhalten im Notfall sind ein wesentliches Anliegen dieses Herztages.

Aus ärztlicher Sicht ist der plötzliche Herz- und Kreislaufstillstand aber auch häufig vermeidbar, wenn die Patienten die Vorsorgemaßnahmen wahrnehmen und Früherkennungssignale beachten würden.

Auch hier gibt es erhebliche Defizite, die am Herztag aufgearbeitet werden sollen.

Zum Programm

Nach der Einführung in die Thematik mit Darstellung der Warnzeichen durch Dr. Gerhart Klein, Privatarztpraxis Kardiologie Bad Steben, berichtet Dr. Anil-Martin Sinha, Chefarzt Kardiologie Sana Klinikum Hof über den plötzlichen Herztod bei

koronarer Herzerkrankung. Sie ist die häufigste Ursache des plötzlichen Herzstillstandes.

Zunehmend an Bedeutung erlangt das Kapitel Herzrhythmusstörungen und plötzlicher Herztod, über das Dr. Thomas Denecke, Chefarzt Rhythmologie-Kardiologie, Herz und Gefäßklinik Neustadt informiert. Hier haben sich die Vorbeuge- und Behandlungsmöglichkeiten in den letzten Jahren erheblich verbessert.

Thrombosen sind Blutgerinnsel im Herz- und Gefäßsystem, die bei Herzrhythmusstörungen, wie zum Beispiel Vorhofflimmern, aber auch bei längeren Reisen mit Auto, Bus, Eisenbahn oder dem Flugzeug entstehen können. Die Gefahr ist bei gefährdeten Patienten im Alltag also stets präsent.

Häufig werden sie nicht oder viel zu spät erkannt. Sie sind sozusagen ein blinder Fleck in der Diagnostik. Der plötzliche Herztod zum Beispiel durch eine Lungenembolie wäre aber durch

einfache Maßnahmen vermeidbar.

Sport ist gesund und Sport ist Mord! Diesen Spagat zwischen Gesundheitsförderung und Gefährdung durch Sport wird Dr. Christian Stumpf Chefarzt Kardiologie, Medizinische Klinik II, Klinikum Bayreuth, übernehmen. Der plötzliche Herz- und Kreislaufstillstand beim Sport ist gar nicht so selten.

Freizeitsportler erscheinen mehr gefährdet, besonders bei Langzeitbelastungen, wie Marathonläufen. So sollte jeder Marathonläufer, aber auch Sportler bei Sportverein- oder Firmenläufen vor dem Start den Hausarzt befragen oder einen Medizincheck absolvieren und sportliche Belastungen bei Infekten, aber auch Erkältungskrankheit strikt meiden. Aber auch Profisportler, die besser medizinisch überwacht werden bleiben davon nicht verschont.

Abschließend informiert der Leitende Arzt Rettungsdienst Landkreis Hof, Dr. Werner

Schramm über die Rettungskette und die Notfallversorgung im Landkreis Hof.

In der aktiven Pause haben die Besucher erneut Gelegenheit sich über die Laien Reanimation und der Anwendung des automatischen externen Defibrillators(AED) zu informieren.

31. Herztag 2019

Der Herztag Bad Steben besteht seit 1988 und findet in diesem Jahr zum 31. Mal statt. Mit dieser Veranstaltungsserie bieten der Reha Sportverein Bad Steben als eine der größten Sportvereine des Landkreises und die deutsche Herzstiftung eine Informationsplattform für Herz und Kreislaufpatienten aus der Region für die Region.

Die Veranstaltung wird unterstützt von der AOK Bayern, Direktion Hof, der Staatsbad GmbH Bad Steben und der Marktgemeinde Bad Steben. Schirmherr ist Landrat Dr. Oliver Bär.

Der Eintritt ist frei.

Frankenwald Mineralbrunnen-Getränke GmbH & Co. KG Naila

Als gemeinsamer Produktionsbetrieb von Kondrauer und Höllensprudel wurde im Jahr 1980 der Frankenwald Mineralbrunnen gegründet. Das expandierende Privatunternehmen beschäftigt aktuell 50 Mitarbeiter am Standort Naila. Das Produktprogramm umfasst eine Vielzahl an unterschiedlichen Mineralwässern und Softdrinks, u.a. die bekannten Marken Höllensprudel, Kondrauer und DEIT. Auf drei Abfüllanlagen werden Glas- und PET-Flaschen im Mehrschichtbetrieb abgefüllt.



Aufgrund steigendem Produktionsvolumen und einer Werkserweiterung suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt Verstärkung für unser Team:

Maschinenbediener / Maschinen- und Anlagenführer (m/w/d)

Industriemechaniker / Betriebsschlosser / Instandhaltungstechniker (m/w/d)

Teamleiter Lager & Innenlogistik (m/w/d)

Leiter Betriebselektrik (m/w/d)

Wir bieten Ihnen eine abwechslungsreiche und verantwortungsvolle Tätigkeit mit flachen Hierarchien und kurzen Entscheidungswegen mit Gestaltungs- und Optimierungsmöglichkeiten bei bestehenden und neuen Prozessen. Weiterhin bieten wir ein leistungsgerechtes Vergütungspaket inklusive weiterer Sozialleistungen in angenehmer Arbeitsatmosphäre in einem modern geprägten mittelständischen Unternehmen auf Wachstumskurs. Am Arbeitsplatz stehen Ihnen Getränke aus unserem Sortiment kostenlos zur Verfügung. Darüber hinaus erhalten Sie für zu Hause ein angemessenes Deputat.

Interesse geweckt?

Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben, senden Sie uns bitte Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen an folgende Adresse:

Thomas Metzger
t.metzger@frankenwald-mineralbrunnen.de

Frankenwald Mineralbrunnen-Getränke GmbH & Co. KG
Humboldtstraße 1
95119 Naila